ԶՈՐԵՐՈՐԱՍԱՆԵՐՈՐԴ — ՏԱՐԻ — ԹՒ — 687 — ՇԱԲԱԹ — 10 — ԱՊՐԻԼ 1865

ՊԱՏՄԱՆԻՔ

Կ. Պոլսոյ հմր. Տարեկան 180 դր. Արծաթ
,, ,, Վեցամսեայ 100 ,, ,,
,, ,, Եռամսեայ 60 ,, ,,
Գաւառաց հմր. Տարի 200 ,, ,,
,, ,, Վեցամսեայ 110 ,, ,,
Մէկ թիւը՝ Մեծ թերթ 4 ,, ,,
,, ,, Փոքր ,, 2 ,, ,,
Յանձնարարման առողջ 2 դրուշ է:

# ԱՐԱՐԱՏ

## ԱԶԳԱՅԻՆ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԲԱՌԱՍԻՐԱԿԱՆ ԵՒ ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ

ՊԱՏՄԱՆԻՔ

Բաժանորդագրութիւնը կանխիկ է, եւ ամենամսոյ 1ին մի 15ին կ'սկսի:
Դուրս գացած լրագրաց համար ծախքը խմբագրութեան վրայ է:
Լրագրոյս վերաբերեալ նամակ կամ որեւիցէ գրութիւն՝ խմբագիր—Տնօրէնին պիտի ուղղուի. եւ համար ծախքն ալ ղրկողին վրայ է:

### ԿՈՍՏԱՆԴՆՈՒՊՕԼԻՍ 10 ԱՊՐԻԼ

## ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

Ամերիկայի պատերազմն արագութեամբ իր վախճանին կը մօտենայ: Հեռագիրներ եկած հեռաւոր կողմերն հաստատեալ կարգի պարտութեան լուրերը կը բերեն: Վերջին օրերս Ռիչմոնդի առջեւ տասնիկ ճակատամարտ մղեցեր է, որուն մէջ հիւսիսայնոց Գրանթ զօրապետը մեծ յաղթութիւն մը տարեր է հարաւայնոց Լի զօրապետին վրայ, որ 15000 մեռեալ և վիրաւոր և բազմաթիւ գերիներ թողով հիւսիսայնոց ձեռքը, եւ քաշուեր է: Իսկ Գրանթի կորուստը 6–7000 հոգի հաշիւ կըլլայ: Ճակատամարտն վերջը հիւսիսայինք յաղթանակաւ Ռիչմոնտ (հարաւայնոց մայրաքաղաքը) մտեր են, ուրկից Լի զօրապետն եւս քաշուելով Լինչպըրկ ապաստաներ է...

Բայց ասկից առաջ ալ Բէթերսպըրկի առջեւ ոչինչ նուազ կատաղի պատերազմ մ'եղեր է, որուն մէջ Լի զօրապետն անձամբ հարաւային զօրաց գլուխը կեցած՝ Գրանթի բանակն յերկուս ճեղքելու համար մեծ ճիգ թափած և վայրենական յաջողութենէ մը վերջը իր յուսահատ ջանից 'ի դերեւ ելնելը տեսած է: Հիւսիսայինք զինքը դարձեալ իր ամրոցը մղեր են, որ հիմա հարաւայնոց ապաստարանութեան դերեզմանն եղած է իրենց վերջին պարտութեամբը: Տարակոյս չմնար ուրեմն որ այս նոր ձախորդութիւններէն ետեւ հարաւայինք հաշտութիւն չենդրեն, որուն հաւանականութեան ապացոյց մ'է նաեւ Եւրոպայի հրապարակներուն վրայ հիւսիսային արժեթղթոց յարդ գտնելը:

Իսկ Եւրոպական լուրերը խիստ հանդարտ են այս միջոցիս, և խորհրդարանաց վիճաբանութիւններէն զատ ուրիշ քաղաքական կարեւորութիւն ունեցող բան մը չեն ծանուցաներ: Բայց խորհրդարաններն ալ ընդհանրապէս իրենց ներքին գործոց զբաղեալ ըլլալով, օտարաց համար անմիջական ուշադրութեան արժանի կէտ մը չեն ընծայեր: Ընդհանուր հասարակաց խորհրդարանին անդամներէն Գ. Ռ. Բոսպրիի մահն ընդհանուր ցաւակցութեան առիթ մ'եղաւ ամեն տեղ և ամեն կուսակցութեանց: Հա այնչափ թանկագին է օգտակար կերպով գործածուած կեանք մը:

Հատկի տօները վրայ գալով, Ընդհանուր խորհրդարանն ըստ սովորութեան քանի մ'օր հանգիստ կրնէ, բայց կըրկին բացուելէն ետեւ ալ իր դադարումը շուտով պիտի հատնի, ըստ որում հասարակաց խորհրդարանն իր սահմանադրական պայմանաժամը լրացուցած ըլլալով նոր ընտրութիւններ պիտի ըլլան, և կարեւոր խնդիրները՝ որք հիմա մէկ կողմ դրուած են՝ յետագայ նստին մէջ աւելի ծանր վիճաբանութեանց ենթակայ պիտի ըլլան: Բնական իրաւունքը գրեթէ մոռցուեցաւ, և խորհրդարանին մէջ ասոր վրայ խօսք բացող չգտնուեցաւ, բայց նոր ընտրութեանց առեն ժողովրդական գումարմանց մէջ այս խնդիրն ալ անշուշտ կը յուզուի:

Գաղղիոյ Օրէնսդրական ժողովն Ուղղիի վիճաբանութիւնները շարունակեց, և յուզուած խնդրոց կարեւորութիւնն ու առեւնաբանից անձնական տարանդը բաւական փայլ տուին իր նիստերուն, ուրկից զուրկ են ուրիշ ազգաց խորհրդարանները: Լրագրական ազատութիւնն անվնաս պաշտպան գտաւ իրեն Պ. Ռէլեան, որ ազգարարութիւններ տալու կանոնին բարձումն ու լրագիրները դատաստանատանց իրաւասութեանը ենթարկել պահանջեց, օրինակ բերելով շատ մը երկիրներ, նաեւ Տաճկաստանն ալ, ուր վերջին լրագրական օրէնքը մամլոյն յանցանաց քննութիւնն ու վճիռը դատաստանատանց կը յանձնէ: Բայց պետութեան պաշտօնեայ Պ. Ռուէ պատասխանեց թէ Գաղղիոյ կառավարութիւնը մեծ ներողամտութեամբ կը գործածէր իր ազգարարութիւնները, և թէ դեռ կառաւարել ազատութիւն տալու ժամանակը հասած չէ: Զանձրալի կըլլայ բոլոր խօսուած առեւնաբանութեանց վրայ տեղեկութիւն տալ. ուստի ուրիշ խնդիրներն 'ի բաց թողով՝ աւելի կարեւորութիւն ունեցածներուն վրայ կ'ըզբաղինք:

Մարտի 7ի նիստին մէջ Պ. Ժիւլ–Ֆաւրէ մահուան պատժոյն բարձմանը վրայ գեղեցիկ առեւնաբանութիւն մ'ընելով՝ կառաւարեալ իրաւագիտութեամբ և վսեմ փիլիսոփայութեամբ ճառեց այս գժուարին խնդրոյն վրայ: Մարդկային ընկերութիւնն իրաւունք ունի մահուան պատիժ տալու: Ոչ, կը պատասխանէ Պ. Ժիւլ–Ֆաւրէ, և այս պատիժը պաշտպանողներուն փաստերը հերքելով՝ կըսէ թէ «Մեր կեանքն Աստուծմէ կուգայ, և միայն ինքը կրնայ բառնալ զայն, եթէ կրօնքը՝ հայրենիքը և բարեկամութիւնը մեր վրայ պարտաւորութիւն չդնեն մեր կեանքը զոհելու: Ընկերութիւնն իրաւունք ունի մեղապարտները պատժելու, վասն զի ինքը կը կազմէ ազգի մը կամ քաղաքի մը ամբողջութիւնը, և առանց պատժելու իրաւանց ընկերութիւնը կը քայքայի. բայց պատիժ մը պէտք է որ նոյն դատապարտելոյն բարոյականն ուղղէ. երկրորդ՝ հասարակութեան վրայ փրկարար ազդեցութիւն մ'ընէ. երրորդ դիւրաւ դարմանելի ըլլայ, վասն զի պատիժը առողջները սխալանաց են թակայ մարդիկ են և իրենց սխալներն անդարմանելի ըլլալու չեն: Այնուհետեւ մը եթէ բանտարկուի, կարելի է իրեն եղած անիրաւութեան դարման մը մատուցանել. բայց երբ մահուան դատապարտուի, իր անմեղութիւնն յայտնուած առեն անդարմանալի սխալ մը գործըւած կըլլայ: Մարդկային կեանքի մը բարձումը՝ ականատեսաց վրայ փոխանակ բարի ազդեցութեան՝ սոսկում կը ձգէ, որ անբարոյականութեան կը տանի. ուստի թէ և քաղաքակրթութեան զօրութեամբ հիմայ այս պատիժը խիստ նուազած է Եւրոպայի մէջ, բայց Պ. Ժիւլ–Ֆաւրէ կը փափաքի որ բոլորովին վերնայ:

Պ. Լօժան–Սէն–Լօրան ասոր պատասխանեց թէ «իրաւ է որ մահուան պատիժն անդարմանելի է, սակայն, ըստ, եղեռնագործութիւններ ալ կան որ անդարմանելի են, ինչպէս են մանպասպանութիւնը, թունաւորութիւնը, հարբանութիւնը եւ այլն. և արդարութիւնը՝ որ սպանութիւն եղած տեղ մը կը մտնէ և որիւն ու արեան արատաւորը կը տեսնէ, չկրնար մարդասպանին կեանքն անբծանարգելի համարիլ:»

Մարտի 8ի նիստին մէջ, Պ. Էրու Ս. Պատին ընդհանրականին վրայ խօսելով՝ ըստ թէ անոր այսչափ ուշադրութիւն դրաւելուն պատճառը եպիսկոպոսաց ցոյց տուած ընդհանուր հաւանութիւնն էր, և ասկից հետեւցուց թէ Գաղղիոյ մէջ անդրպարեռնականութիւն օր քան զօր յառաջիմութիւն ընելու վրայ է: Պ. Էրու կը խոստովանի թէ բարբարոսական դարերու մէջ ապէկ էր որ կղերն իր բարոյական զօրութեան հետ նիւթական զօրութիւն ալ ունենար, բայց որովհետեւ, ըստ, քրիստոնէութեան երկնային սուրթ հանը ենթարկել պահանջեց, օրինակ բերելով շատ մը երկիրներ, նաեւ Տաճկաստանն ալ, ուր վերջին լրագրական օրէնքը մամլոյն յանցանաց քննութիւնն ու վճիռը դատաստանատանց կը յանձնէ: Բայց պետութեան պաշտօնեայ Պ. Ռուէ պատասխանեց թէ Գաղղիոյ կառավարութիւնը մեծ ներողամտութեամբ կը գործածէր իր ազգարարութիւնները, և թէ դեռ կառաւարեալ ազատութիւն տալու ժամանակը հասած չէ: Զանձրալի կըլլայ բոլոր խօսուած առեւնաբանութեանց վրայ տեղեկութիւն տալ. ուստի ուրիշ խնդիրներն 'ի բաց թողով՝ աւելի կարեւորութիւն ունեցածներուն վրայ կ'ըզբաղինք:

Մարտի 7ի նիստին մէջ Պ. Ժիւլ–Ֆաւրէ մահուան պատժոյն բարձմանը վրայ գեղեցիկ առեւնաբանութիւն մ'ընելով՝ կառաւարեալ իրաւագիտութեամբ և վսեմ փիլիսոփայութեամբ ճառեց այս գժուարին խնդրոյն վրայ: Մարդկային ընկերութիւնն իրաւունք ունի մահուան պատիժ տալու: Ոչ, կը պատասխանէ Պ. Ժիւլ–Ֆաւրէ, և այս պատիժը պաշտպանողներուն փաստերը հերքելով՝ կըսէ թէ «Մեր կեանքն Աստուծմէ կուգայ, և միայն ինքը կրնայ բառնալ զայն, եթէ կրօնքը՝ հայրենիքը և բարեկամութիւնը մեր վրայ պարտաւորութիւն չդնեն մեր կեանքը զոհելու: Ընկերութիւնն իրաւունք ունի մեղապարտները պատժելու, վասն զի ինքը կը կազմէ ազգի մը կամ քաղաքի մը ամբողջութիւնը, և առանց պատժելու իրաւանց ընկերութիւնը կը քայքայի. բայց պատիժ մը պէտք է որ նոյն դատապարտելոյն բարոյականն ուղղէ. երկրորդ՝ հասարակութեան վրայ փրկարար ազդեցութիւն մ'ընէ. երրորդ դիւրաւ դարմանելի ըլլայ, վասն զի պատիժը առողջները սխալանաց ենթակայ մարդիկ են և իրենց սխալներն անդարմանելի ըլլալու չեն: Այնուհետեւ մը եթէ բանտարկուի, կարելի է իրեն եղած անիրաւութեան դարման մը մատուցանել. բայց երբ մահուան դատապարտուի, իր անմեղութիւնն յայտնուած առեն անդարմանալի սխալ մը գործըւած կըլլայ: Մարդկային կեանքի մը բարձումը՝ ականատեսաց վրայ փոխանակ բարի ազդեցութեան՝ սոսկում կը ձգէ, որ անբարոյականութեան կը տանի. ուստի թէ և քաղաքակրթութեան զօրութեամբ հիմայ այս պատիժը խիստ նուազած է Եւրոպայի մէջ, բայց Պ. Ժիւլ–Ֆաւրէ կը փափաքի որ բոլորովին վերնայ:

Պ. Լօժան–Սէն–Լօրան ասոր պատասխանեց թէ «իրաւ է որ մահուան պատիժն անդարմանելի է, սակայն, ըստ, եղեռնագործութիւններ ալ կան որ անդարմանելի են, ինչպէս են մանպասպանութիւնը, թունաւորութիւնը, հարբանութիւնը եւ այլն. և արդարութիւնը՝ որ սպանութիւն եղած տեղ մը կը մտնէ և որիւն ու արեան արատաւորը կը տեսնէ, չկրնար մարդասպանին կեանքն անբծանարգելի համարիլ:»

Մարտի 8ի նիստին մէջ, Պ. Էրու Ս. Պատին ընդհանրականին վրայ խօսելով՝ ըստ թէ անոր այսչափ ուշադրութիւն դրաւելուն պատճառը եպիսկոպոսաց ցոյց տուած ընդհանուր հաւանութիւնն էր, և ասկից հետեւցուց թէ Գաղղիոյ մէջ անդրպարեռնականութիւն օր քան զօր յառաջիմութիւն ընելու վրայ է: Պ. Էրու կը խոստովանի թէ բարբարոսական դարերու մէջ ապէկ էր որ կղերն իր բարոյական զօրութեան հետ նիւթական զօրութիւն ալ ունենար, բայց որովհետեւ, ըստ, քրիստոնէութեան երկնային

Եւրոպայի հրապարակներուն վրայ հիւսիսային արժեթղթոց յարդ գտնելը:

Իսկ Եւրոպական լուրերը խիստ հանդարտ են այս միջոցիս, և խորհրդարանաց վիճաբանութիւններէն զատ ուրիշ քաղաքական կարեւորութիւն ունեցող բան մը չեն ծանուցաներ: Բայց խորհրդարաններն ալ ընդհանրապէս իրենց ներքին գործոց զբաղեալ ըլլալով, օտարաց համար անմիջական ուշադրութեան արժանի կէտ մը չեն ընծայեր: Ընդհանուր հասարակաց խորհրդարանին անդամներէն Պ. Ռ. Բոսպրիի մահն ընդհանուր ցաւակցութեան առիթ մ'եղաւ ամեն տեղ և ամեն կուսակցութեանց: Հա այնչափ թանկագին է օգտակար կերպով գործածուած կեանք մը:

Հատկի տօները վրայ գալով, Ընդհանուր խորհրդարանն ըստ սովորութեան քանի մ'օր հանգիստ կրնէ, բայց կըրկին բացուելէն ետեւ ալ իր դադարումը շուտով պիտի հատնի, ըստ որում հասարակաց խորհրդարանն իր սահմանադրական պայմանաժամը լրացուցած ըլլալով նոր ընտրութիւններ պիտի ըլլան, և կարեւոր խնդիրները՝ որք հիմա մէկ կողմ դրուած են՝ յետագայ նստին մէջ աւելի ծանր վիճաբանութեանց ենթակայ պիտի ըլլան: Բնական իրաւունքը գրեթէ մոռցուեցաւ, և խորհրդարանին մէջ ասոր վրայ խօսք բացող չգտնուեցաւ, բայց նոր ընտրութեանց առեն ժողովրդական գումարմանց մէջ այս խնդիրն ալ անշուշտ կը յուզուի:

Գաղղիոյ Օրէնսդրական ժողովն Ուղղիի վիճաբանութիւնները շարունակեց, և յուզուած խնդրոց կարեւորութիւնն ու առեւնաբանից անձնական տարանդը բաւական փայլ տուին իր նիստերուն, ուրկից զուրկ են ուրիշ ազգաց խորհրդարանները: Լրագրական ազատութիւնն անվնաս պաշտպան գտաւ իրեն Պ. Ռէլեան, որ ազգարարութիւններ տալու կանոնին բարձումն ու լրագիրները դատաստանատանց իրաւասութեանը ենթարկել պահանջեց, օրինակ բերելով շատ մը երկիրներ, նաեւ Տաճկաստանն ալ, ուր վերջին լրագրական օրէնքը մամլոյն յանցանաց քննութիւնն ու վճիռը դատաստանատանց կը յանձնէ: Բայց պետութեան պաշտօնեայ Պ. Ռուէ պատասխանեց թէ Գաղղիոյ կառավարութիւնը մեծ ներողամտութեամբ կը գործածէր իր ազգարարութիւնները, և թէ դեռ կառաւարեալ ազատութիւն տալու ժամանակը հասած չէ: Զանձրալի կըլլայ բոլոր խօսուած առեւնաբանութեանց վրայ տեղեկութիւն տալ. ուստի ուրիշ խնդիրներն 'ի բաց թողով՝ աւելի կարեւորութիւն ունեցածներուն վրայ կ'ըզբաղինք:

Մարտի 27ին Ս. Պատը քահանայապետական գաղտնի ժողովի մը մէջ իր վիշտերը յայտներ է Իտալիոյ եղելութեանց, և Մեքսիկայի Մաքսիմիլիանոս կայսեր կղերական սուացուած-ները դրաւելու մասին ձեռք առած միջոցներուն վրայ: Այս առթիւ Ս. Պատը ժամանակս մեծ ապահանութեան ու անկարգութեան ենթակայ եղած հայրենիքէն, որք, կըսէ, եկեղեցւոյ քաղաքային իշխանութեան դէմ հրատարակուած անիրաւ հրամաններէն չերմնչելով, պարծանք կը համարին թէ՝ բանիւ, թէ՝ գործով Հռոմայ աթոռոյն պաշտպան հանդիսանալ: Տարակոյս չկայ թէ Ս. Պատին իրրև անիրաւ դատապարտած հրամանները Սա-

բոլոր կայսեր կը վերաբերին, որ մինչ-չև ցարդ միակ պաշտպան կեցած է իրեն, և ասկից կենայ հակցուիլ Գաղղիոյ և Հռոմի արքունեաց մէջ եղած յարաբերութեանց ինչ ատիճան սիրալիր և մտերմական ըլլալը:

Աւստրիոյ մէջ խորհրդարանաց ուշադրութիւնը գանձային խնայութեանց վրայ դարձած է: Եւրոպական տէրութեանց սահմանադրական ընթացք մը ընդունիլը գլխաւորապէս գանձային նեղութիւններէ առաջ եկած է, վասն զի քանի որ թագաւորները ժողովրդեան քսակին գլխիւրը կարօտութիւն ունեցեր են, աւելի ազատութիւններ շնորհելու սիպտուեր են: Այսպէս Անգղիոյ մէջ ազատութիւնը յառաջ երթալով այն մեծ խորհրդարանն արտադրած է որ այսօր Եւրոպայի ամեն խորհրդարանները կը գերազանցէ: Գաղղիոյ մէջ ալ 1789ի մեծ յեղափոխութիւնը՝ որ բռնութեան վրայ իրաւանց յաղթութիւնը կրնայ կոչուիլ, արքունական գանձուն մնանկութեան գուն հասանելէն յառաջ եկաւ: Մեր օրերն ալ Աւստրիոյ կայսրութիւնն իր գանձային տագնապը չկրցաւ ուրիշ կերպով փարատել՝ բայց եթէ Սահմանադրութիւն և խորհրդարան մը շնորհելով ժողովրդեան: Հռոմ տարիէ 'ի վեր Աւստրիա՝ կամաւոր քաղաքական-ութեամբ մը՝ չէր կրցած խաղաղութեան երես տեսնել, և իր մեծամեծ դաւառները շարունակ իրենց վրայ դըրուած լուծը թօթափելու կը ջանային: Հունգարիա Ռուսիոյ օգնութեամբը նուաճեցաւ, բայց Լոմբարտիոյ դեղեցիկ թագաւորութիւնը վերջապէս Աւստրիոյ ձեռքէն ելնելով Իտալիան միութեան ծոցը մտաւ: Գաղղիոյ և Իտալիոյ հետ ունեցած ճախող պատերազմէն ետեւ՝ Աւստրիա իր փրկութիւնը սահմանադրութեան մը մէջ դտաւ, որուն արդասիքն հիմայ կը տեսնուի:

Սորին խորհրդարանը տէրութեան հաշուեցոյցը քննելու համար մանաւաժողով մը կազմած էր, որ կառավարութեան զնուորական մեծամեծ ծախքերը դատապարտելով, գանձային խնայութիւններու բարեկարգութիւններ առաջարկեց, և խորհրդարանն ալ միաձայն հաւանութեամբ ընդունեց այս առաջարկութիւնը: Իտալիոյ վերջին պատերազմէն 'ի վեր Աւստրիա ամեն ջանք 'ի գործ դրաւ իր գանձային վիճակը բարւոքելու համար, բայց իր բոլոր ճգնից հակառակ ապտպտին պարարքն երթալով աճեցաւ, և հիմայ այն տասնիճանի հասած է որ եթէ անմիջական խնայութիւններ չըլլան՝ մնանկութիւնն անհրաժեշտ է: Այս յուսացուցի ուրեմն որ Աւստրիա մտերս իր զինուորական զօրութիւնները պիտի նուազեցնէ, Իտալիան, որ ոչ-չինչ նուազ գանձային նեղութիւններ կը կրէ, անոր օրինակին պիտի հետեւի, և այսպէս Եւրոպայի ընդհանուր խաղաղութիւնն օր քան զօր կամրանդի:

Իտալիոյ խորհրդարանն ալ այս միջոցս գանձային խնդիրներու զբաղած է, և ազգային երկաթուղեայ վաճառումն ընդունեց: Թուրինէն Ֆիորէնցա ըլլալք փոխադրութիւնը կը շարունակէ, և մինչև մայիսի վերջերը Ֆիորէնցա իրապէս Իտալիոյ մայրաքաղաք կըլլայ:

---

### ՀԵՌԱԳՐԱԼՈՒՐՔ

Փարիզ 13 ապրիլ.

Նիս–Նօրք, 1 ապրիլ. — Մեծ պատերազմ մ'սկսաւ, և դեռ վախճանն յայտնի չէ: Բերուի մէջ յեղափոխական շարժումներ եղան Սպանիոյ

Հեռագրեալ մը կը ծանուցանէ թէ Օսմանեան արժեթղթոց փոփոխութեան խնդիրը յաջող կերպով կարգադրուեր է:

Լէվնթ Էֆենտի լրագիրը կը ծանուցանէ թէ մօտերս կայսերական հրամարակ մը պիտի հրատարակուի, որով Տաճկաստանի մէջ հիմա Պաղջ եղած ամենատառները պարտէզները և ծառանկուած տեղերը Միւլք պիտի համարուին: Այս նոր օրէնսդրութիւնը Բ. Դրան պաշտօնեից ժողովոն որոշմամբ օգոստափառ Իրնքնակալին ներկայացեր է, և եթէ անդրդեական լրագրին տուած տեղեկութիւնն ստոյգ է, նորին վեհափառութիւնն ալ իրօք իր հաւանութիւնը շնորհած է: Այս նոր օրինօք Պաղջ եղած տուն մ'երբ այրի և տեղը ծառ տնկուի՝ Միւլք պիտի ըլլայ, և երբ վերսին վասն տուն շինուի՝ դեռինը Միւլք պիտի մնայ: Լէվնթ Էֆերըս կը յաւելու թէ այս կարեւոր տնօրէնութիւնը, որն որ բոլոր կայսերական կառավարութեան երկիրներուն մէջ գտնուած Պաղջիներուն Միւլքի փոխուելուն նախաշաւիղը կըլլայ համարուիլ, Բարձր Ֆուատ փաշայի մահուան արդիւնքն է, զոր եթէ, կըսէ, կատարելապէս 'ի գործ դընէ, Թանզիմաթն ոչինչ նուազ օգտաւէտ բարեկարգութիւն մը գործագրած կըլլայ Տաճկաստանի մէջ:

---

Օգոստափառ Իրնքնակալը բարեհաճեցաւ առաջին կարգի Մէճիտիէ կայսերական պատուանշան շնորհելու Սիլիկիոյ Համենապատիւ Տ. Սիրակոս Ս. Կաթողիկոսին, և երրորդ կարգի Մէճիտիէ պատուանշան շնորհելու Աստանդի առաջնորդ Գեր. Տ. Ղրիստակէս Ս. Եպիսկոպոսին, որ քիչ օրէն իւր վիճակը պիտի վերադառնայ:

---

Կայսերական հրամանաւ՝
Օ. Էնկիպարի գայմագամ Օ. Յնել պէ Յ. Ամայի գայմագամ անուանեցաւ:

Մուշի գոյմագամ՝ Եվքի Եֆենտին Էրզրումի գոյմագամ անուանեցաւ։ Բալիսոի Եֆենտին Բալէրմի օսմանեան հիւպատոս անուանեցաւ։

---

Դանուբեան նոր կուսակալութեան մեծ դատաւոր Նազիֆ Եֆենտին՝ ընդհանուր կուսակալ Ա. սեմ. Միթհատ փաշային հետ անհամաձայնութեան մը պատճառաւ հրաժարական մատուցած ըլլալով, անոր տեղը Նէձիպ Եֆենտին անուանեցաւ, որ երկարամեայ Լոնդրայի և Փարիզի դեսպանատուները պաշտօն վարած ըլլալով՝ անգլիական և դաղղիական լեզուաց և եւրոպական օրինաց և կանոնաց ալ յաւ հմտութիւն ունի։

---

Ա. սեմ. Ահմէտ Ա. Եֆիզ Եֆենտին Պրուսայի դաւառին մէջ կայսերական քննչի պաշտօն վարած ժամանակ իրեն դէմ եղած ամբաստանութեանց արժէքը քննելու համար Պրուսա ղրկուած Մէսիլ Եֆենտին անցեալ շաբթու մայրաքաղաքս վերադարձաւ, և իր տեղեկագիրը Բարձր Դռան փաշային նախագահութեամբ այս բանիս համար կազմուած մանաւոր յանձնաժողովին մատոյց։ Ըստ վրայ Ա. սեմ. Ահմէտ Ա. Եֆիզ Եֆենտին բացատրութիւններ տալու հրաւիրուելով, ա. անց օր մը անցընելու այն բացատրութիւնները տուաւ, որով իր վրայ ձգուած ամբաստանութիւններն հաստատապէս հերքուեցան, ինչպէս ամենայն ոք կը յուսար։

(Լէվնթ Հերալտ)

---

# ԱԶԳԱՅԻՆ

Լսածնուս նայելով՝ Բազքաքան ժողովին այս շաբթու ալ դարձեալ օրինաւոր նիստ չէ կրցեր կազմել։ Ժողովականաց ոմանց իրենց յանձնուած պաշտօնը զանց ընելու անարդարանալի ընթացքը կրկին սկի դառն հետևանք ունի, զոր՝ իբրև ազգային թերթ՝ պարտաւանց կը գտնուինք։ Եթէ ինչանկենք։ Այսի՝ ազգային Ս արչութեան համարումը կը պակսի հասարակաց կարծեաց առջև, և այնուհետև խիստ դժուարին՝ չըսենք անհնար՝ կըլլայ պէտք եղած բարեկարգութիւններն 'ի գործ դնել ժողովրդեան օժանդակութեամբ, և այսպէս Ազգին ապագան վտանգի մէջ կիյնայ, ինչպէս ուրիշ առթիւ ալ ըսած ենք։ Երկրորդ՝ ազգային գործոց այսպէս ետ մնալուն պատճառաւ նիւթական անհրաժեշտ վնասներ կը կրէ Ազգը։ Բողոքներն անուր կը մընան, դաւառաց մէջ ազգայինք Ս. արչութենէն իրենց յոյսը կարելով՝ կրօնափոխութեան կը դիմեն, վերջապէս նիւթական վնասին հետ բարոյական անպատուութիւն ալ կուգայ բոլոր Ազգին։

Մեք այն ջարոյսս լեզուները կարհամարհենք, ոչք առանց քաջալերութիւն և յորդոր տալու շարունակ և անխոնջ ազգային Ս արչութիւնը կը պախարակեն։ կը գովենք այն ազգային պաշտօնատարները՝ որ իրենց ազգասիրական պարտուց անթերի կատարմանը փոյթ ունին, վասն զի գիտենք որ եթէ անոնց մէջ պարտականներ կը դտնուին, իրենց պաշտօնը խղճի մտոք կատարողներ ալ պակաս չեն։ Բայց երբ մէկ մը պարտականութիւնը մուտ կը գտնէ, ուրիշներուն ալ վնասութեան և անպտղութեան պատճառ կըլլայ, վասն զի սահմանադրական ժողով մ'առանց իր անդամց ամբողջութեան անկարող է գործ մը անօրինելու։

Իրաց այս վիճակին մէջ մեր նուիրական պարտաւորութիւնն է ազգային Ս արչութեան անդամց ոմանց պարտականութիւնը յիշեցընել եռա, զլրենք օրինաւորութեան հրաւիրել։ և որովհետև նոր ընտրութեան օրերը կը մօտենան, յորդոր տալ Ազգային երեսփոխանութեան, որպէս զի այսպիսի ցաւալի վիճակի մ'առաջքն առնելու միջոցները խորհելու և գործադրելու փոյթ ունենան։ Հմռռնալով նաև որոց խնդիրն ալ՝ որուն այսպէս Դամոկլէսի սրոյն պէս կախ մնալը՝ մեծ արդելք մը եղած է ազգային գործոց կանոնաւոր ընթացքին, և պատճառ խակ Ս արչութեան անդամց վնասութեանը։

---

Յոպպէէն երեքշաբթի օրը հեռագրով լուր եկաւ թէ ամենապատիւ Տ. Լեւ Յի Ս. Պատրիարքը կիրակի առաւօտ Յոպպէ հասեր, և քանի մը ժամ հոն հանգչելէ ետև՝ Երուսաղէմ գացեր է։

---

Ազգային կեդրոնական մատուռին ներկայ դատարկ վիճակին մէջ՝ Ս. Փըրկչի հիւանդանոցին անխնամ վիճակը և մանաւանդ այս Օտարի օրերը յիշեալ պատգարանին կարօտելոյ մատակարարութեան մեծ մթութիւնները, որոց մանրամասն նկարագրին է հետևեալ նամակը, պատիւ կը բերէ թէ՝ հոգաբարձութեան մեծագործ անդամոց, թէ՝ ազնուութեան խնամակալ տիկնանց, և թէ՝ այն ամէն բարեբար անձանց որ առատաձեռն նպաստներով ձեռնտու եղած են հոգաբարձութեան անձնուէր ջանքերը։

Կ. Պոլիս 9 ապրիլ 1865

. . . Խմբագիր։

Աւագ հինգշաբթի օրը Ազգ. հիւանդանոցը գտնուելու պատեհութիւն ունենալով, եթէ ազնուազարմ՝ տիկնանց խնամակալութեան և հոգաբարձութեան անդամոց մեծագոյն մասին ներկայութիւնը ստոյգ հանդէս մ'էր չեմ կրնար ըսել, դո՞նէ մատուռին մէջ մատուցուած Ս. Պատարագը, և քանի տաեսնէ 'ի վեր անընդհատ ջանիւք շինելու ձեռք զարնուած զգեստներուն՝ մասամբ մը նախորդ իրիկուընէ մասամբ մ'ալ նոյն առաւուն բաժնուիլը, աչակերտաց ուղերձներն ու երգերը՝ իրաւունք կուտան ինձ զայն ըսելու։

Հոն պատարագելոց ամենուն ալ հագուստներնոյգուներ է, տղայք մէկէն ձգեր են իրենց ցնցոտիները՝ միատարազ ու լաւագոյն զգեստներ կրելու համար, պաշտօնեայք ալ առանձին համազգեստներ ունին որ միայն իւր մանիշակագոյն ժապաւէնովը միւսներուն կապոյտ ժապաւէնէն կը տարբերի։ Իսկ ընդհանուր պատարագելոցները մի և նոյն կերպասէ գաղակ ունին գլուխնին, թիկնոցն ու տափտարը իրենց պարզութիւնն ու վայելուչ ձևովը ամէն ճաշակի համեմատ են։ Պատիւ ու շնորհակալութիւն պաշտպան Տիկնոջ, խնամակալաց հեռաց և ամէն ողորմած սրտերու՝ որ իրենց ձեռնտուութեամբ հոգաբարձութեան քրանավաստակ ջանից օժանդակեցին, և ցոյց տուին որ Ազգին վրայ ծանրացած պարտուց հատուցմանը նախանձախնդիր, իրենք կը մտածեն կը գտնեն այն փրկարար միջոցները՝ զորոնք 'ի ձեռին ունենալու պարտաւոր եղողներն անդամ դուն ուրեք բնտռել կը յուժարին։

Հոգաբարձութիւնը՝ որ անդադար խնայութեան վրայ նոր խնայութիւն մ'ալ ընել կը ջանայ, խնայանք որ նոյն օրը ներկայ գտնուող անդամներուն հետ նիստ ընելու ատեն գտնելով, հիւանդներն անվարձ խնամելու հրաւէր մը մեր բժիշկաց ընել առաջարկեր է։ այս առաջարկութիւնը առաջին անդամ ընդունելով Մեծ. Տօքթոր Մ'ոզեան՝ որ արդէն հոգաբարձութեան հետ անդամակցութիւն ունի, խոստացեր է երեք ամիս պատսպարանին հիւանդները ձրիաբար դարմանել։ յետոյ Մեծ. Տօքթոր Ռոփայէլեան հաւնելով իւր արհեստակցին խոստմանը, ինքն ալ յանձն առեր է այս անձնուիրութեան մէջ անոր յաջորդելու։

Հոգաբարձութեան այս խորհուրդը շատ աղէտ է, մանաւանդ որ խնայապիտական պայմաններ կը պարունակէ իւր մէջ։ բժիշկ մը առ նուազն տարին 12 000 դահեկան կարժէ հիւանդանոցին, այս ծախքը հիմակու հիմա կէսու ակէս թեթևացած է։

Կը փափաքինք որ ամենատիրոջ զոհողութիւնմ'ալ ընող ազգասէրներնախանձաւորներ ունենայ իրեն և անձնուիրութեանը մէջ հետևողներ։ կը փափաքինք որ հասկցուի թէ աղքատ հիւանդանոց մը ըստ ինքեան այնչափ կը վերաբերի բժիշկներու՝ որչափ մեր բժիշկներուն հոգածութեանն առարկայ պէտք է ըլլայ։

Պատսպարանին վիճակին վրայ, իւր ամէն պարագաներովը ըմբռնելով, տեսութիւն ընելու միտք չունինք։ միայն կըսենք թէ հիւանդանոցը մտնող այցելուն վարժ աչքով չտեսներ ներքին կարգադրութիւնները, բնակարաններուն մաքրութիւնը, փոփոխական ուսնդպարար կերակուրները, այլ կը հաւատայ թէ լաւ մտադրարութեան մը շնորհիւն եղած են։ իսկ լաւ մտադրարութիւն մը ի՞նչ բանի շնորհիւ։—Մատուկէն զեղուած ոսկիներո՞ւն շնորհիւ, որոց գումարը արդ 100000՝ հասած է՝ հինգ ամիս շարունակ հիւանդանոցին մէկ դրամ չտրուելուն համար։ քանի հազար տոմսակներո՞ւն շնորհիւ, որոնք դուցէ հիմա թաղական խորհրդարաններուն մէջ փոտեցան։ այս խնդիրը խիստ յատակ չէ։ սակայն մենք կընդարենք հաւատալ թէ հոգաբարձութիւնը մէկ կողմէն խնայապիտակ ազէկ սկզբունքներու վրայ չափած է իւր մատակարարութեան դրութիւնը, մէկ կողմէն ալ իւր անհնարին աշխատանացը բացառիկ օժանդակութիւններ և գլխաւորաբար խնամակալաց հիմնական ձեռնտուութիւնը կընդունի։

Ռայց այսօր հիւանդանոցին բարեբաստիկ երևցած վիճակը կրնայ մինչև վաղը տևողութիւն չունենալ, պէտք է է անոր կայութիւնը դրական միջոցներով ապահովել։ ո՞ւր էր թէ անոր ապագային ապահովութիւնը ազգային իշխանութեան խորհրդոյ ներքին ընթացքով։

Ուսումնարանը այդ ելլելութիւն ընելով՝ խնայո՞ւք որ Սիմոն Փէլէկեան հմուտ հայկաբանը սկսեր է կիրակի օրերն անձնու իրաբար դասախօսութիւն ընել։ Պ. Սիլվոյան Թաշճեան փորձառու հայ երաժշտին կոմանէ զըրկուած երկու ընկերասէր ազնիւ երիտասարդներ ալ, Պ. Պէորդ Յովսիփեան և Պ. Ամրամ Ռժիշկեան, շարաթը երկու երեք անգամ ձայնավարժութիւն դաս տալ կելթան աշակերտաց։

Այս անձնուիրութիւնները համակրութեամբ և պատուով կընանք փոխարինել, և ասկէ աւելի ալ կարծեմ չեն խնդրեր անոնք։

Երբէ՞ ուրբաթ Պալը ըլլի օր, Պատուելի Գերապատիւ Յովհաննէս Եպիսկոպոսը հանդիսաւոր պատարագ մատոյց մատուռին մէջ։ հիւանդանոց մտնող ելնող՝ անձանց թիւը լեցուն էր, իսկ գանձանակները մատած դրամներուն քանակութիւնը չեմ դիտեր ինչ համեմատութեամբ կրնայ բաղդատուիլ անոր հետ։

Խնամակալաց հիներէն և հոգաբարձուներէն ոմանք հոն էին։ ասոնցմէ զատ այցելուներ՝ ալ։ մասնաւոր ճաշ տրուեցաւ պասսպարելոց։ ամենքը գոհ էին և ուրախ։ Հշմարիտ է որ երբ հեղ մը սկսինք մենք մեր իսնայական և նիւթական հարստութիւններէն մէկ մէկ բաժին հանել զանոնք մեզմէ պակաս ստացող նմաններնուս, այլ ևս կարօտութիւն ինչ է՝ ցաւիսի գանք։

Այս կրկին հանդէսներուն պարագայից վրայ ունեցած քիչ մը տեղեկութիւններս ու դիտողութիւններս ձեզ և ձեր օգտակար լրագրոյն ընթերցողաց հաղորդելու մտօք է որ ներկայս կուղղեմ Ձեզ, . . . խմբագիր, հրատարակելու խնդրանօք։

Մնամ * * *

---

Իզմիրէն եկած նամակները կը ծանուցանեն թէ անցեալ ամսոյ 21ին կիրակի օրը Իզմիրի երեսփոխանական ժողովոյն 24 աշխարհական անդամոց ընտրութիւնը օրինաւորապէս կատարուելով, հետևեալ մեծապատիւ անձինք առաւելագոյն քուէով երեսփոխան ընտրուեր են։

Սիմոն աղա Ա. էմեան։
Մկրտիչ » Էքիզեան։
Թադէոս » Սվազլեան։
Պօղոս » Ա. արպեսեան։
Աբրահամ » Կարապետեան։
Մարտիրոս » Էլփիարեան։
Խաչատուր » Ազազարեան։
Կարապետ » Շահնեան։
Գէորգ » Սուրթանեան։
Ղուկաս » Գ. Պալդազարեան։
Մարտիրոս » Թադեադեան։
Ստեփան » Ճէլիկեան։
Յարութիւն » Տէօլեան։
Եփրեմ » Պուրունսուզեան։
Գրիգոր » Իշմասեան։
Խաչատուր » Յօհ. Էքիզեան։
Յակոբ » Գառաքաշեան։
Յակոբ » Ա. արպետեան։
Աւետիս » Պոյաճեան։
Գէորգ » Ա. էմեան։
Մ. Եաղուպ » Սրարթալեան։
Կիրակոս » Էքիզեան։
Ստեփան » Յօհ. Տէտէեան։
Ստեփան » Սվազլեան։

---

Հետևեալ նամակին տուած տեղեկութիւնները պատիւ կը բերեն Տրապիզոնի Գեր. Ս. առաջնորդին և տեղւոյն ազգային ժողովականներուն, և արժանի են օրինակ ըլլալու ուրիշ շատ տեղերու առաջնորդաց և ժողովոց։

. . . խմբագիր։

Ինչպէս ուրիշ շատ քաղաքներ, ոնանկ ալ հոս Տրապիզոնի մէջ սովորութիւն ըլլալով քաղաքացիք ամառը մեծաւ մասամբ քաղաքէս մէկ ժամէն մինչև չորս ժամ հեռաւորութեամբ գիւղերը կը ցրուին։ ասանկով դպրոցական աշակերտք գրեթէ եռք ամսոյ չսրի չկրնալով դպրոց յաճախել, իրենց թանկագին ժամանակը պարապ կանցընեն լեռներու գլուխները։

Արդէն յայտնի է ազգայնոց, որ Տրապիզոնի հայր ունեցաւ վերջապէս դպրոց մը։ դպրոց մը՝ որ ոչ միայն արտաքին, այլ հուներ քին բարեկարգութեամբ ու չքեղութեամբ օր ըստ օրէ յառաջ երթալու վրայ է ազգային խորհրդոց եւ Ս. Հօր բարեջան աշխատութեամբը։ դպրոց մը՝ որ երեք ամսէ 'ի վեր է օրինաւոր բարեկարգութեամբ ու գովելի յառաջդիմութեամբ կը վարուի։ Ուսումնական խորհուրդը նկատելով երեք ամսուան նոր ոգի ելլող աշակերտի մը գիւղացիութենէն գալիք ցաւալի հետևանքը, զանոնք գիւղացիութենէն հեռացընելու մտքոց մը գտնելու համար խորհրդակցելով դպրոցին մեծաջան անօրէնութեանը հետ որոշեց դպրոցիս մէջ հանդիսի մը պատճառաւ հատարակութիւնը եւ գլխաւորապէս ծնողք մէկ տեղ ժողովելով յայտնել անոնց գիւղացնացու թիւնէն յառաջ գալիք ցաւալի հետևանքը, ու յորդորել որ իրենց զաւակունքը լեռները հանելով դպրոցէ ետ մնալու պատճառ չրլլան։

Եւ ահա Ուսումնական խորհրդոյ առաջարկութեամբ առ ցնորէնութիւնն դըպրոցիս ամսոյս 28ին Ցաղկազարդի օրը դըպրոցիս մէջ չքեղ հանդէս մը տեղի ունեցաւ այսպէս։ — Առաւօտուն եկեղեցիին անմիջապէս ետքը ժողովուրդը 'ի դպրոց դիմեց, այն մեծ սրահին ներքին չափ խուռն բազմութիւն մը հանդէսին բացուելուն կանգարքէր։ այն մեծ սրահին ճակատը աշակերտք եւ աշակերտուհիք օրինաւոր կարգադրութեամբ ու պարկեշտութեամբ շարուած իրենց ծնողքը կ'ուրախացընէին, ուր ներկայ էին նաեւ շատերուն մայրերը, որոնք իրենց զաւակաց եւ գլխաւորապէս իրենց աղջկանց սանկ մէկ հանդէսը տեսած չըլլալով եւ փափաքելով ներկայ գտնուիլ, անոնք ալ դասարանը հաւաքուելով իրենց զաւակաց պարկեշտութենէն վրայ կուրախանային։ Հանդէսը բացուեցաւ դպրոցիս արգոյ տնօրէն Պ. Ներսէսի կարճ ու ազդեցուցանարանութեամբը, որուն յաջորդեցին հայկական ընտիր երգերու ընդմիջմամբ Պ. Սարգիս Տէմէեանի, Պ. Յովհաննէս Սանքարեանի եւ օրիորդ Եսպրաքսէ Ս. Թիրեաքեանի կարդացած ճառերը։ այս առաջին անգամն է որ Տրապիզոնի մէջ սանկ դպրոցական հանդիսի մը տեսնուիլ աշակերտուհի մը ճառով մը հանդերձ իր ծնողաց կը ներկայանայ։ Ասոնցմէ եռքը « Զար Գարեգինին գարձը » անուն տրամախօսութիւն մը ներկայացուցին Պարոնայք Զօրաբաբէլ Ճօրճեան, Սահակ Յովսէփեան, Աւետիս Ձգնաւորեան, Սեդրաք Ուստիկեան, Պետրոս Մեղաւորեան, Նշան Մայլմեան եւ Սարգիս ՄանաՁեան։ որոնց մէջ Պ. Ճօրճեան հոր մը իր զաւկին կրթութեանն ու դատարակութեանը վրայ ունեցած ջանքին գեղեցիկ դերը կը ներկայացընէր, եւ Պ. Յովսէփեան ալ կը ներկայացընէր ասոր հակառակ մոր մը իր զաւկին կրթութեանը մասին անտարբեր մնալով իր չափազանց ապրելու սէրը իր զաւկին վրայ։ այս տրամախօսութիւնը ոչ սակաւ ազդեցութիւն ըրաւ հանդիսականաց, եւ մանաւանդ մեծ ազդեցութիւն ունեցաւ ծնողաց Զար Գարեգինին գարձի դալը, ու իր ծնողքէն թողութիւն խնդրելով եւ արտասուելով միանդամայն անոնց ծնողական աչքը համբուրելը, եւ փոխադարձարար ծնողաց ըստ իրենց սրբազան պարտաւորութեան ներողամբտութեամբ համբոյր նուիրելը իրենց չարութենէն գարձի եկող Գարեգին զաւկին։ այս մեծ ազդեցութիւն ըրաւ այս կէտը ծնողաց դասուն, որոնց աչքէն արտասուաց կաթիլներ կը տեսնուէին։ Ցրամախօսութեան ետեւէն յաջորդեց քաղաքացի երիտասարդի մը կարճ ատենաբանութիւնը։ եւ 'ի վերջոյ Ս. Առաջնորդ հայրը ազդու ատենաբանութեամբ, յորդորական իրատներով, պարզ կերպով բացատրեց ներկայացուած տրամախօսութիւնը։ եւ ծնողաց աչքին առջեւ բերելով աշակերտաց գիւղացնացութեան ցաւալի հետևանքը, յորդորեց որ եռ կենան զաւկունին դիւղերը ու լեռները պարարացընելէն, որպէս զի աշակերտք իրենց ուսումնքէն ետ չմնան։ Եւ այսպէս նոյն աւուր չքեղ հանդէսը վերջանալով Ս. Հօր քաջալերիչ խօսքերովը ու պահպանիչովը՝ հանդիսականք գոհ որտիւ մեկնեցան յայտնելով իրենց գոհունակութիւնը թէ Ս. Հօր, թէ թաղական եւ Ուսումնական խորհրդոց, թէ դպրոցի Ցնորէնութեան եւ թէ բարեջան դասատուաց, որոնց ամենուն սիրտը միացած ձեռք ձեռքի տուած դպրոցին յառաջդիմութեանը կաշխատին։ Այս աւուր հանդէսը, մեծարգոյ տէր, եւ մանաւանդ այս գեղեցիկ տրամախօսութիւնը այն ասիճան ազդեցութիւն ըրաւ հանդիսականաց եւ գլխաւորապէս ծնողաց դասուն, որոնց գուարթ դէմքը եւ անոնց մէկ նայուածքը կարծես թէ ուխտել էր չարունակել իրենց ջանքն ու աշխատութիւնը դըպրոցը յարատեւութեան մէջ պահելու մասին, որոնց բարեջան աշխատութեամբը աղջկանց դպրոցն ալ արդէն բարեկարգուած յառաջդիմութեան մէջ կը տեսնուի։ հոն ալ ուսումնական դասատուութիւններ, հայկաբանութիւն, թուաբանութիւն եւ այլ ազնուական ուսումնքներ կան։ միայն ձեռագործի վարժապետուհի մը կը պակսի։ կը յուսանք եւ վստահ ենք որ քիչ ատենի միջոցաւ այս կարօտութիւնն ալ կը լեցուի մեր քաղաքացի ազգայնոց բարեջանասիրութեամբը, որ արդէն հասկցած է դպրոցիս մէջ ձեռագործ արհեստներու հարկաւորութիւնը։

Մնամ եւ այլն։

Տրապիզոն Խ. Ա. ԷԼՄԱՍԵԱՆ։
30 մարտ 1865։

---

Հետևեալ նամակին ալ նախընթացին հակադարձն է։

Երզնկա 20 մարտ 1865։

. . . խմբագիր։

Այն բարձրագոյն դասը՝ որ Հայուն յառաջդիմութեան ասպարէզ կը բանայ, դաստաց նկատմամբ՝ պիտի ունենն դաստատիներ ազգասէր առաջնորդներու Սահմանադրական ընթացքին, որոց նուիրական կոչումն է պարտուց եւ իրաւանց գործադրութեանը հսկել, եւ իրենց օրինակով դպաստատիներն ալ յայտնի ընտրացնել Ջանալ, դաստատները՝ որոնք մեծ մասամբ զուրկեն դիտութեան լոյսէն ու ազդութեան դաստուցմէն, իբրեւ տկար հիւանդ՝ ամենայնիւ կարօտ են քաջահմուտ բժիշկներու, այսինքն գործունեայ առաջնորդներու անդուլ Ջանքերուն։ բայց աւաղ։

Երզնկա՝ որ այսօր Օսմանեան ասիական բանակին կեդրոնն է եւ կուսակալութեան մը տեղ, վեց եօթը տարի առաջ առաւելագոյն յառաջադիմութեան քայլ եր կառնէր քան թէ այժմ, որ բոլորովին անգործութեան մէջ կասած՝ իւր վրայ նայողներուն սիրտը արեամբ կը լեցընէ։ ասի ըսել սուտը մեղի այլ ոք չէ, բայց եթէ անկողմնասիրութիւնն ու ճշմարտութիւնը, որոց վրայ յենած ներկայիս կը ձեռնարկեմ։

Երզնկայու ազգային գործերն աղմկեալ, քաղաքական ժողովը եւ Թաղական խորհուրդները դադարեալ, ազգինը խորհող եւ ոչ ոք, դպրոցներն անբարեկարգ, հաշտական միութիւնը երկիղկեալ, ազգայինք իրարու դէմ ոխացող, եւ ասոնց սկզբնաւորի եւ տեղի տուող միայն վիճակիս Պատրիարքական փոխանորդին երկդիմի ընթացքը։ Հոս ոմանք պիտի ըսեն մեզ, թէ վարդապետը զգեզ յարգողն էր, ի՞նչպէս կըլլայ որ նորա ընթացից վրայ աչառութիւն չիս ըներ։ քաւ լիցի՝ 'ի ինձի համար։ նախամեծար է հատարակաց օգուտը ու ընդհանուրին չարը, եւ ոչ վարդապետի կամ եպիսկոպոսի առիս ունեցած բարեկամութիւնը՝ թէ եւ խիստ ծնողս ըլլայ։

Երզնկա՝ իրեն միշտ յետադիմութիւն կը դաւանի այնպիսի մէկն ունենալ իրեն իրաւասութեան դահուն վրայ բազմող, յորմէ ոչ երբէք բստ ազգային օրինաց ընթացք մը նշմարեց, հատարակաց օգտին անփութութիւն, սահմանադրութեան գործադրութեանը մասին անհոգութիւն, դպրոցաց եւ եկեղեցւոյ հասոյթներուն մէջ անիրաւութիւն, զերզնկացիքն իրարու դէմ անարդանաց եւ կռուոց մղելու ջանք, արքեալ'ի կրից՝ յանիրաւի յատեան եկեղեցւոյ քահանաներ դանակոծելով՝ անլուր հայհոյութիւններ ընել, եւ բազմիցս յանանէ յանուանէ առ ազգայինս ոմանս անիծից բոց եւ նզովից ջանթեր արձակել։ միանգամայն ճարտար իր քսակն ուռեցընելու՝ բարձր վարաց մը ժամանելու յուսով, փոխանակ բարեկարգութեան փոյթ տանելու՝ որ միակ միջոցն է։ Մեծապատիւ տէր, մեր այս խօսքերուն առարկան՝ ինչպէս տեսնուեցաւ՝ Բագուանեան Պետրոս վարդապետն է, որուն նուաստ գաղափարը եւ անխոհեմ ընթացքը ազգային Վարչութիւնը ժամանակին կշռելով, մինչդեռ ոմանք Երզնկայիք զանի առաջնորդ կը խնդրէին, իր համարման անարժան ըլլալը յայտնելով սապէս արձանագրեց։ « Սրբազան Պատրիարքը եւ Կրօնական ժողովը այլ եւ այլ նկատմամբ զանի առաջնորդութեան յարմար չդատեց։ ուստի լոկ Պատրիարքական փոխանորդ անուանել որոշեց։ »

Մեծ։ խմբագիր, մեր նպատակը առայժմ քանի մը բառով տեսութիւն մը ընել ըլլալուն, հարկ չեմ համարեր իր Երզնկա մուտ առնելէն մինչեւ ցարդ՝ « Բաժանեա զի տիրեսցես » սկզբանց ծառայելով ըրած անխոհեմութեան արդիւնքներն ասասնօր պատմելու։

Բագուանեանը՝ տեսնելով որ ազգայնոց մեծագոյն մասը իրմէ զզգեալ, եւ քաղաքիս չորից եկեղեցեաց համախորհուրդ թաղականք եւ քահանայք իր ընթացից նկատմամբ բողոքեր են առ Քաղաքական ժողովն վիճակիս, եւ նա ալ իր լըսածն ու տեսածը առ Ազգ։ Կեդրոնական Վարչութիւնն իր յայտագրոյն պիտի հաղորդէ։ քանի մ'օր այլ ընդ այլոց խօսքերով ժողովրդոց մէջ անօրինակ խռովարարութիւն յուզելէն վերջը, իբր թէ չորս հինգ անձ իր ընթացից խափանարար են, ոմանց ձեռքով եւ անձամբ չատ մը ստորագրութիւններ հաւաքելով դիմեց 'ի Պոլիս, իր դէմ հանրագիր գրողը եւ ստորագրութիւն դնողները անիծելով։

Արդ, այս Պատրիարքական փոխանորդին յառաջնորդութիւն վերահաս տարիը ուզողներուն, նոյնպէս եւրնաւ չուզողներուն ակնկալիքը Վարչութենէն կախեալ է։ Կը յուսանք որ նա ալ երկիւղ

տիք կշռելով եւ արդի Երզնկան քաջ հեբաղօտելով. 'ի բարօրութիւն Երզնկայոց բարին ու գեղեցիկը տեսնելի կը բարեհաճի։

Յուշագրութիւն ազգային Վարչութեան եւ 'ի տեղեկութիւն ազգայնոց 'ի շնորհս բազմարդիւն լրագրոյդ հրատարակելիդ կը խնդրեմ։

Մնամ եւ այլն։ Թ. Մ. Ս. Բ...։

## ԽԱՌՆ ԼՈՒՐԵՐ

Զատկի տօնը խաղաղութեամբ եւ բարեկարգութեամբ անցնելու համար թէեւ ոստիկանութիւնն այս տարի մեծ զգուշութիւններ ձեռք առած էր, այսու ամենայնիւ հրաշէն պարպելու վընասակար սովորութիւնը չկրցաւ բոլորովին անհետանալ, եւ դարձեալ արկածներ պատահեցան տեղ տեղ, թէ եւ ոչ անցեալ առջի տարիներուն չափ։

—Բօսօվօ անուն նորաշէն պատերազմական կրկնայարկ նաւն եւ Օրթօկլուլ եւ Խիւտավենտիկեար ֆրգաթները՝ որ անցեալներն Անգլիա ղրկուած էին պատուտակաւոր մեքենայներնին ըստանալու, անցեալ հինգշաբթի օրը մայրաքաղաքս հասան, եւ սովորական թնդանօթներն արձակէ եւ՝ Տոլմա-Պաղչէ յի կայսերական պալատին առջեւ երկաթ նետեցին։

Ուրբաթ օրը օգոստափառ Ինքնակալը Բօսօվօ կրկնայարկին այցելութեան երթալով, ժամ մը կեցաւ մէջը, եւ բոլոր նաւատներն արքունական պարգեւներով վարձատրելով՝ եւ դարձաւ։ Կըսուի թէ նոր երկաթապատ նաւերն ալ մօտ օրերս թռուցանէն Կ. Պոլիս գիրի հասնին։

—Կայսերական թղթատարութեանց վարչութիւնը կը ծանուցանէ հասարակութեան, թէ մայրաքաղաքիս ամեն փողոցներն անուն եւ տուներն ալ թիւ ունենալով, փափաքելի է որ դաւառներէն նամակ ստացողներն իրենց հասցէն թղթակիցներնուն իմացընեն, որպէս զի նամակներն ուղղակի իրենց ձեռքն հասնին։

—Ֆէվզիպաշա Օսմանիէ ընկերութեան անօրէն Սալեհ պէյն հրաժարական տուած ըլլալով, անոր տեղ ծովային զինուորութեան գնդապետի տեղակալ Իսմայիլ պէյն յիշեալ ընկերութեան անօրէն անուանեցաւ։

— Մեր ընթերցողներէն շատերը թերեւս չեն գիտեր թէ հայ խմբագրութեան կեդրոնարանական ցանկին մէջ ուրիշ թեւաւոր թերթ մ'ալ կը գրնուի, Պեգասեան Թռչնիկ անուամբ, որուն թեւերը թէ եւ Իկարոսի թեւերուն նման արեւուն ջերմութեան առջեւ սաւառնելու անկարող, բայց իր համասեռ պաշտօնակիցը միանակ չթողլու համար՝ այս անգամ իր փոքրիկ կուռցովը Մասիսի սարոյրը ցատելու փորձ փորձեր է։ Այս անահնկալ օժանդակութիւնը՝ որ Մեղուին մեղի գէմ բացած բանակռուին վրայ հասնելով՝ իր բոլոր հսկայական ծանրութեամբը յաղթութեան ժարը հարկաւ գէպ 'ի այն կողմը կը հակեցընէ, անտարակոյս մեծ փառք և պատիւ կը բերէ Մեղուին, և ասոր համար մեք ալ մեր խնդակցութիւնը կը յայտնենք։

Այս շաբթու Աղբը նշանաւոր կոչուտա մ'ըրաւ։

Պէ.յէրեան Մեծապատիւ Յակոբ Էֆէնտին՝ որ իր հանճարովն ու գործունէութեամբը յառաջ երթալով ու մեծնալով՝ քանի մը տարիէ 'ի վեր հայոց գլխաւոր սեղանաւորաց դասուն մէջ պայծառ կը փայլէր, և իր ազգասիրական առատաձեռնութիւններովն ու բարերարութիւններովը մեծ յարգ և համարում ստացած էր Աղգիս մէջ, կիրակի իրիկուն յանկարծական կաթուածով մահկանացուն կնքեց 'ի հասակի 50 ամաց, 'ի խոր սուգ ընկղմելով իւր տարաբաղդ ընտանիքն, և մեծ կսկիծ պատճառելով համայն ազգիս։

Յուղարկաւորութիւնը հեռուեալ օրը կատարուեցաւ մեծահանդէս շքով, և մարմինը Գուրմգափուի գուրսի Ս. Յարութիւն եկեղեցին թաղուեցաւ։ Բ. Գրան շնորհած յատուկ արտնութեամբը։

Երկու զաւակ կը թողու հանգուցեալ Յակոբ էֆէնտին, մէկը արու, տասնեւվեցամեայ պատանի մը, և միւսը աղջիկ, որոց կրթութեանը մեծ խնամք տարած էր և դեռ կը տանէր։

## ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՏՆՏԵՍՈՒԹԻՒՆ Գ.

Եւրոպական ազգաց տնտեսական վիճակը, եւ քանի մ'ընդհանուր տեսութիւնք։

Հին Եւրոպայի երկրագործ ժողովուրդներն 'ի սկզբան փոքր առանեղրու մէջ բնակող հասարակութիւններ էին, և երկիրն ալ զանոնք կաղմող ընտանեաց մէջ բաժնուած էր։ Երբեմն այն աւանները, որոց բնակիչներն աւելի համասեռ էին, իրարու հետ դաշնակցութեամբ կը կազմուէին։ Իւրաքանչիւր ընտանիք ինք կը հոգար իր պարէնը, զգեստներն ալ կանայք կը գործէին։ Ոչ տուրք կար և ոչ ըստակով բռնուած տերութեան պաշտօնատարներ, եղածներուն ալ երկրէն բաժին մը կը տուէր գոր գերիներն իրենց համար կը մշակէին, իսկ ամեն քաղաքացի 'ի պահանջել հարկին զէնք կառնուր հայրենիքը պաշտպանելու համար։ Այս երկրագործական վիճակը, որ կրնանք ըսել թէ ամենէն երջանիկն էր՝ մասաւոր յառաջադիմութեան ալ նպաստեց, մանաւանդ այն տեղերը, որ իրենց ծովեզերեայ դրիւք, հեռաւոր երկիրներու բնակչաց հետ ալ հաղորդակցութիւն հաստատած էին։

Սակայն այս մանրիկ հասարակութիւնք՝ իրենց անհատները բազմանալուն կամ հնձոց նուազութեան պատճառաւ յաճախ իրարու հետ պատերազմելու կը հարկադրուին։ Շատ անգամ ալ խմբովին գաղթականներ կերթային, որք սուր 'ի ձեռին տակաւորդն ժողովրդոց վրայ իյնալով, զանոնք կը վանէին կամ իբրև գերի իրենց կը ծառայեցնէին։ Աշխարհակալութեան հրաշալիքը յորդորեց նաև որ պատերազմասէր հասարակութիւնք, իրենց մերձակայ ազգաց վրայ ելնելով նուաճեցին և հարկատու ըրին, որով իրենց հարստութիւնն ալ աճելով գեղարուեստներն ու գրականութիւնը միակեցին։ Այս վիճակիս մէջ էր հելլենական քաղաքակրթութիւնը։

Բայց այն փոքր հասարակութիւնք, որք փոխանակ հարկապահանջութեան իրենց տիրապետած երկիրները կը գրաւէին, կամ անոնց մեծամեծներն ալ իրենց քաղաքացեաց կարգը կանցունէին, ինչպէս ըրին առաջ Հոլանդացիք, տիեզերական աշխարհակալութիւն ալ իրենց ձեռք անցուցին։ Սով հարստութեան մեծ անհաւասարութիւն մը ծագեցաւ, վասն զի երկիրներն ընդհանրապէս քանի մը մեծ ընտանեաց կալուածն ըլլալով, ժողովուրդը որպէս գերի կաշխատեր, անոնց զեղջութիւնն և մնափառութիւնը գոհ ընելու համար։ Ալ երջանիկ այս վիճակն ալ բոլորովին փոխուեցաւ հիւսիսէն թափուած բարբարոսաց խուժանին առջեւ, և Հռոմէական քաղաքակրթութիւնը, որ յունականին վրայ պատուաստեալ էր, անոր հետ 'ի միասին անհետացաւ։

Այս նոր կերպարանափոխութիւնը Եւրոպայի բնակիչներն երկու կարգ բաժնելով յաղթողք և յաղթեալք, աւատական (ֆէօտալ) ըսուած դրութեան ծագում տուաւ*։ Բնականաբար երկրին տէրերն եղան յաղթողները, որոց մշակներն ըլլալու հարկադրեցան յաղթուողները։ Ուստի այս վերջնոց ճար չէր մնար բայց եթէ իրենց խնայութեամբ աւելցուցած արդասեօք իրենց ազատութիւնը գնել և ամուր տեղեր խոյս տալ՝ կամ փախչելով հնն ապաստանել։ Այս ազատեալ մշակները (սերֆ) իրենց ապրուստն հոգալու համար արուեստաւոր եղան, և իրենց ձեռագործներն հոգային բերոց հետ կը փոխանակէին։

Եւրոպական ընկերութիւնն այս եղանակաւ ասիականէն բոլորովին տարբերեցաւ, վասն զի հարստութիւն Ասիոյ մէջ միայն պալատականաց բաժին ինկած էր, այլ Եւրոպայի մէջ շատ մը կալուածատերաց, որք իրենց մշակները հպատակութեան մէջ պահելու համար շարունակ զէնք կրելու պարտաւորեալ էին։ Տակաւ առ տակաւ անձանց և ստացուածոց ապահովութիւնը հաստատեցաւ, արուեստներուը զարգացան, առաւարութիւնը դադրեցաւ, և աւատական Եւրոպա առաջարկեալ Եւրոպայի փոխակերպեցաւ։ Ամենով ժողովրդոց ստորին կարգն իր աշխատութեամբ՝ ճարտարութեամբ եւ վաճառաշահութեամբ հարստութեան մասնակից եղաւ, և Եւրոպացւոց Պուրժուազիան ըսուած միջակ մասը կազմեց, որուն վրայ թէ և աւատական ազնուապետութիւնն երկար տարեն արհամարհանօք կը նայէր, բայց իւր ամբարտաւան շռայլութեամբ՝ միայն իր կորստանումը փութացուց։

Առանց բռնի աշխատութեան՝ հիմա աշխարհ աւելի հարուստ է քան թէ հին ժամանակները, և տարուէ տարի երկրին տուած արմտեաց առատութիւնը, ոչ միայն երկրագործները կը պահէ, այլ և արուեստաւորները՝ վաճառականներն ինչպէս նաև ամեն կարգի զբաղմունք ունեցող կամ չունեցող անձինքը։ Այս հրաշալի արդասիքն յառաջ բերողն ազատութիւնն ու ապահովութիւնն է, և ասոնց պակասութեան համար էր որ հին ժամանակներն այնչափ սարսափելի սովեր կը պատահէին։ Մարդս երբ կը տեսնէ որ իր աշխատութիւնն յաւարի պիտի երթայ, այն ատեն կամ բնաւ չաշխատիր, կամ իր ապրուստին համար պէտք եղածէն աւելի բան չարտադրեր։ Ուստի արեւելեան երկիրներուն մէջ՝ ուր տակաւին կատարեալ ապահովութիւն չգտնուիր և հաղորդակցութիւնները դժուարին ու վտանգաւոր են, ընդհանրապէս սղքատութիւնը կը տիրէ՝ թէեւ երկիրն ամենէն արգաւանդ ալ ըլլայ։

Բայց արեւմտեան երկիրներուն դառնալով՝ իրենց արտադրած հարստութիւնը կենսական պիտոյից բաւականանալէն 'ի զատ, կարող կընէ նաև իրենց բնակիչները նաւատորմիղներ ու բանակներ պահելու, հասարակաց շինութիւններ ընելու, գաղթականութիւններ հիմնելու, ժողովրդական կրթութիւնը տարածելու, մէկ խօսքով բոլոր այն կարեւոր բաներն ընելու՝ որք թէպէտ առանց ծախսուց չեն ըլլար՝ բայց զանոնք ընողներուն ալ տակաւին իրենց պէտք եղածէն աւելի կը թողուն։ Այս նոր հասարակութիւններն ալ մեծապէս կը տարբերին իրարմէ հարստութեամբ, վասն զի ոմանք իրենց բոլոր արտադրական միջոցներն անթերի գործածելով ուրիշներէն աւելի արգասիք յառաջ բերած են։ Այսպէս՝ հարստութեան արտադրութիւնն ու բաշխումը զանազան տեղեր և զանազան ազգաց մէջ մեծ տարբերութեան ենթակայ եղած է, ուստի հարուստներուն ու աղքատներուն վիճակն ալ ամեն տեղ տարբեր կերպարանք ունի։ Տեղեր կան՝ ուր երկիրը երկրագործին ստացուածքն է։ տեղեր ալ կան՝ ուր կալուածատերք վարձու կուտան իրենց հողերը կամ վարձաւոր տեսուչներու ձեռամբ մշակել կուտան։ Նամանաւանդ տարազգործութիւնը երբեմն անհատներն իրենք կընեն, կամ իրենց ընտանիքն ալ իմխասին կը գործածեն։ Երբեմն ալ բազմաթիւ գործաւորներ մէկտեղ կաշխատին, որոց արուեստանոցն ու արուեստական մեծամեծ մեքենայները հարուստ տարազգործաց ստացուածքն են։ Վաճառականութեան մէջ ալ, մեծամեծ գործողութիւնները մեծ դրամագլուխ ունեցողները միայն կրնան ընել։ Իսկ մանր վաճառականները՝ որք համագումար կերպով ընդարձակ դրամագլուխ մը կը գործածեն, խանութներու մէջ առուտուր կընեն, կամ երբեմն հարուստի մ' ընկերութեամբ մեծ առուներ ալ կը բանան։ Սոնեցմէ 'ի զատ աշխարհիս շատ կողմերն ալ հին վիճակը փոխուած չէ։ որպէսզի ժողովուրդներ կան տակաւին Ամերիկայի մէջ, վրանարնակներ Աբրահոյ և հիւսիսային։ Ասիոյ հարթավայրից մէջ, Ասիա նոյնը մնացած է ինչ որ էր յառաջ, և Ռուսիոյ մեծ կայսրութիւնն ալ սեւատական Եւրոպայի հագիւ թէ կերպարանափոխ եղած մէկ պատկերն է։

Արդկային սեռին մէջ հարստութեան զանազան կերպով արտադրուելն ու բաշխուիլը շատ պատճառներ կունայ ունենալ, բայց զանազան ազգաց անհատական վիճակը գլխաւորապէս իրենց ֆիզիքական կամ բարոյական կացութենէն ալ կախում ունի։ Ֆիզիքապէս՝ երկրի մը դիրքը և բարոյապէս ընկերական կարգադրութիւններն ու յարաբերութիւնները մեծ ազդեցութիւն կունենան ժողովրդոց վիճակին վրայ, ուստի առաջինը բնական դիտութեանց և արուեստից ներքեւ կի մնայ և երկրորդն ալ քաղաքական անտեսութեան։

Արդ ասկից յայտնի կըլլայ որ հարստութեան արտադրութեան մէջ շատ մը բնական պատճառներ կը գործակցին, բայց թաշխումը մարդոց կարգադրութիւններէն յառաջ կուգայ։ այսինքն օրինաց և սովորութեանց հետեւութիւններէն, Տերութիւններն ու ազգերը կրնան այս կարգադրութիւններն որոշել, սակայն իրենց ձեռքը չէ անոնց գործողութիւններն ուղղել, ուստի հարկ կըլլայ նրբաքննին հետազօտութիւններ ընել հարստութեան արտադրութեան և բաշխման օրինաց և անոնց հետեւութեանց վրայ, գոնս համառօտիւ աչքէ պիտի անցընենք մեր հետագայ յօդուածներուն մէջ, առաջինէն՝ այն է Արտադրութենէն սկսելով։

Պ. Վ. ՊԱՌՆԱՍԵԱՆ

## ՊԱՏԺԱՌԱՆ ՕՐԹՈՂՈՊԻՏԻՔ

### ՕՍՄԱՆԵԱՆ ՏԷՐՈՒԹԵԱՆ

(Շարունակութիւն*)

ՅՕԴ. 60°. Տէրութեան կանոնաւոր զօրքերը կամ ոստիկանութեան զինուորները գործածելու իշխանութիւն ունեցող որ և իցէ անձ մը՝ եթէ այն զօրքերը տէրութեան հրամայած զինուորագրութիւնը խափանելու գործածել ուզէ կամ այնպէս հրման ընէ, մշանջեան աքսորով կը պատժուի։ Եթէ իր այն կամքը կամ հրամանը կատարուի, այսինքն՝ եթէ զօրքերն ալ այն ապօրինաւոր հրամանին հնազանդելով՝ կայսերական կառավարութեան հրամաններն իրաք խափանուին, այն հրամանը տուող անձը մահուամբ կը պատժուի։ Իսկ այնպիսի ապօրինաւոր հրամանի մը հնազանդող զօրաց հրամանատարներն ու դրօշակներն ալ ժամանակաւոր շղթայակապ աշխատութեամբ կը պատժուին։

ՅՕԴ. 61°. Ով որ Տէրութեան վերաբերեալ շէնքեր և ամեն տեսակ պաշարի մթերանոցներ կամ շտեմարաններ դիտմամբ և չարամտութեամբ այրէ կամ աւերէ՝ մահուամբ կը պատժուի։

ՅՕԴ. 62°. Ով որ Տէրութեան անշարժ կալուածներ, սեփականութիւններ կամ դրամներ և կամ հասարակութեան մը վերաբերեալ անշարժ ստացուածներ գրաւելու կամ այսպիսի ոճրագործութեան մը յանգգնողները գսպել կամ արգելու ուզող կայսերական զօրաց դէմ գնելու նպատակաւ զինեալ սրիկաներու խումբի մը գլուխ ըլլայ կամ այնպիսի խումբի մը մէջ հրամանատարութիւն ընէ, մահուամբ կը պատժուի։ Իսկ այն խումբին անդամ եղողներէն անոնք՝ որ հրամանատարութիւն կամ իշխանութիւն մը ունեցած չըլլան այն խումբին մէջ՝ և ոճիրը գործուած տեղը բռնուին, ժամանակեայ շղթայակապ աշխատութեամբ կը պատժուին։

ՅՕԴ. 63°. Ապիրատեաց յօդուածին մէջ յիշուած սրիկաներու կամ ապստամբներու խումբի կամ ընկերութեան մը հեռուէն կամ մօտէն առաջնորդութիւն կամ վարչութիւն ընող, կամ այսպիսի խումբեր կազմող, կամ այս տեսակ խումբի մը զէնք մթերք և գործիք հայթայթող, կամ պարէն ղրկող, կամ այսպիսի ապստամբական խումբերու հրամանատարացը կամ գլխոցը հետ որ և է դաշնի յարաբերութիւն կամ հաղորդակցութիւն ունեցող, և կամ զինեալ ճանչելով և նպատակներն ու դիտաւորութիւնն գիտնալով՝ առանց հարիւրդրութեան՝ բնակարան կամ ապաստանարան կամ ժողովարան տուող անձինք՝ ժամանակեայ շղթայակապ աշխատութեամբ կը պատժուին։

ՅՕԴ. 64°. Այն անձինքը՝ որ այսպիսի ապստամբական խումբերու մէջ գլխաւորին առանց հրամանատար կամ խօսքի տէր ըլլալու, և քաղաքական ու զինուորական իշխանութեանց առաջին ադդարարութեանը կամ պատուէրին անսալով մեկդի քաշուին, կամ այնուհետեւ ալ՝ խռովութեան տեղէն դուրս՝ առանց դիմադրութեան և առանց զէնքի բռնուին, ապստամբութեան կամ խռովարարութեան պատժէն ազատ կը մնան։ բայց եթէ անձնական ոճիր մը կամ յանցանք մ' ունենան՝ անոր համար կը պատժուին, և այս տեսակ անձինք ոստիկանութեան հսկողութեանը ներքեւ կը դրուին։

ՅՕԴ. 65°. Ապստամբաց կամ աւազակաց խումբի մը անդամ եղող անձինք, եթէ սոյն ոճրագործութեանց սկսելէն կամ իշխանութեան կողմանէ հայածուելէն ու փնտռուելէն առաջ՝ իրենց մեղակիցները կառավարութեան իմացընեն, կամ հաւածուիլ ու փընտռուիլ սկսելէ ետեւ զանոնք կառավարութեան ձեռքն անցուցնել տան, ուրիշներուն դէմ՝ վճռուելիք պատժէն կազատին, բայց երկու տարիէն աւելի չըլլալու պայմանաւ ոստիկանութեան հսկողութեանը ներքեւ կը մնան։

ՅՕԴ. 66°. Ով որ հրապարակներու մէջ կամ բազմամարդ տեղեր ատենաբանութիւն ընելով, կամ յայտարարութիւն փակցընելով, կամ տպեալ թերթեր բաժնելով ժողովուրդը կամ բնակիչները ուղղակի դէպ ի սոյն դէպքերն մէջ նշանակուած ոճիրները գործելու, զանոնք իրաք գործողներուն պէս կը պատժուի։ Բայց եթէ ըրած գերդուութիւնն ապարդիւն մնան, մշանջեան աքսորով կը պատժուի։

### ԳԼՈՒԽ Գ

Կաշառք.

ՅՕԴ. 67°. Պամք մը կամ գիտաւորութիւն մը յառաջ տանելու համար որ և իցէ անուանով արուած կամ առնուած որ և է բան՝ կաշառք կը կոչուի։ Այն անունը ունի նաև անշարժ կամ շարժական ստացուածքի մը ըստ տեղւոյն և ըստ ժամանակին իր բուն արժէքէն պակաս կամ աւելի գնով առնուին ու տրուիլը վերոյիշեալ նպատակաւ։ Այս պարագայիս մէջ վաճառման գնոյն և բուն արժէքին մէջ եղած տարբերութիւնը կաշառք է։ Նմանապէս կաշառք կը համարուին տերութեան պաշտօնատարներուն ու գործակալներուն հարստանեաց կամ որ և իցէ տոնի առթիւ թէ՝ արանց և թէ՝ կանանց կողմէ Փայէնտազ կամ ուրիշ որ և իցէ անուամբ կամ պատրուակաւ տրուած մեծ կամ փոքր ընծայները։ Իսկ ծառայից և սպասաւորաց տրուած սովորական պարգևները կաշառք չեն։ Նմանապէս կաշառք չեն համարուիր այն թեթեւագին նիւթերը՝ ինչպէս են պտուղ, ուտելիք, ըմպելիք, որ պարզև կամ ողջմուրթիւն առնալու համար կը նուիրուին, կամ բարեկամներ իրարու կը նուիրեն 'ի նշան սիրոյ։ Նոյնպէս աղքատներու և ծառայներու տրըուած պարգևներն ու օգնութիւնները, և հայսերական հրամանաւ տրուած ու առնուած հրապարակային և պաշտօնական ընծայները։ Այն անձը՝ որ կամ ուղղակի և կամ իր մարդոյ միջնորդութեամբը կաշառք կընդունի՝ «կաշառառու» կը կոչուի։ Իսկ տուողը «կաշառատու» կը կոչուի։ և այս երկուքին միջնորդ եղողն ալ «կաշառանաց միջնորդ» կը կոչուի։

ՅՕԴ. 68°. Պաշտառու մը՝ ինչ ատիճանի ու պաշտօնի տէր ըլլայ, առած կաշառքը՝ իրեւ կաշառատուին կողմանէ վճարուելիք գրամական տուգանք իրմէ ետ առնուելէ ետեւ, նոյնչափ մ'ալ դարձեալ իւրեւ պատիժ կառնուի իրմէ։ և եթէ այս յանցանքն առաջին անգամ գործած ըլլայ, ժամանակեայ բերդարգելութեամբ և վեցամեայ պաշտօնազրկութեամբ կը պատժուի՝ եթէ առաջին անգամ գործած ըլլայ սոյն յանցանքը։

ՅՕԴ. 70°. Պաշտառանաց միջնորդ եղող անձ մը՝ ինչ ատիճանի ու պաշտօնի տէր ըլլայ, եթէ առաջին անգամ գործած ըլլայ սոյն յանցանքը, կաշառառուին ու կաշառատուին պէս ժամանակեայ բերդարգելութեամբ և վեցամեայ պաշտօնազրկութեամբ կը պատժուի։

ՅՕԴ. 71°. Եթէ կաշառառուն կամ

* արքարոս թագաւորաց անկման առեն, անոնք որ անոնք էին զօրաւոր եւ հարուստ մարդոց պաշտպանութեան դիմեցին՝ փոխարէն իրենք ալ ծառայութիւն եւ հրպատակութիւն խոստանալով։ Ասկից առաջինները աւատական պարոններ կոչուեցան եւ վերջիններն ալ մշակք (սերֆ)։

* Տես թիւ 685։

կաշառատուն և կամ միջնորդն ասա-ծանաւոր և պաշտօնատար չեն, անոնք ալ նոյն պատիժները կը կրեն։

80Դ. 72. Եթէ կաշառատուն կին ըլլայ, և երկանն ալ կամակցութիւն ունենալը հաստատուի, առաջ կաշառուն կրկնապատիկն իրենցմէ առնուելէ ետև, երկուքն ալ 68դ յօդուածին համեմատ կը պատժուին։ Իսկ եթէ կինն այր չունենայ, կամ երկանը ծանօթութիւն ու հաճութիւն չունենալը ապացուցուի, կինը միայն կը պատժուի ուղղանքով և մէկ տարի բանտարկութեամբ։

80Դ. 73. Կաշառատու և կաշառուող միջնորդ եղող կանայք ալ կաշառատու կանանց պէս կը պատժուին ըստ նախընթաց յօդուածին, ինչպէս նաև իրենց այրերն ալ՝ եթէ խորհրդակից կամ կամակից գտնուին։

80Դ. 74. Կաշառատութեան յանցանքով մէկ անգամ դատապարտեալ անձ մը՝ եթէ երկրորդ անգամ նոյն յանցանքը գործէ, առաջ կաշառքին կրկնապատիկն հատուցանելէ ետև, առնուազն հինգ տարի բերդապարտութեան կը դատապարտուի, և միանգամայն ասոր մանր ու պաշտօնեայ յաւիտեան կը զրկուի։

80Դ. 75. Կաշառատուն և միջնորդն ա՝ եթէ կրկին անգամ նոյն յանցանքի մէջ գտնուին, առնուազն հինգ տարի բերդապարելութեամբ և ասոր մանր ու պաշտօնեայ յաւիտեան զրկմամբ կը պատժուին։

80Դ. 76. Եթէ կաշառքի համար ստակ և այլն դեռ վճարուած չըլլալով՝ մերժակ տրուած ըլլայ, կամ առանց մերժակի յասուկ պայմանագրութիւն մ՝ եղած ըլլայ, որ կաշառաուին և կաշառատուին կամացը հակառակ կամ անոնց կարողութենէն վեր արդելքներու հանդիպելով կատարուած չըլլայ, այն խոստումները կամ պայմանագրութիւնները՝ դատաստանաւ ստուգուելէ ետև՝ իրօք կատարուած կաշառատուութիւն ու կաշառատուութիւն կը համարուին, և հեւաւարար ընդունելն ալ իբրև կաշառառու կամ կաշառատու կը պատժուին։ Միայն թէ այս երկու պարագայից մէջ՝ խոստացեալ կամ պայմանեալ դրամին կամ ընծային արժողութեանը կամ գումարին հաւասար տուգանք կառնուի թէ՝ կաշառքն առաջարկողէն և թէ՝ ընդունելու հաճութիւն տուողէն։

80Դ. 77. Եթէ մէկը իր հոգին, ինչքը, պատիւը կամ օրինաւոր շահերն ազատելու համար մէկուն կաշառք տալու հարկադրի, և յետոյ գործը կատարուելու հարկադրեան իմացնէ, տուած ստակը կամ ընծան իրեն ետ կը տուուի, և առնող անձն ալ իբրև կաշառառու կը պատժուի։ Իսկ եթէ այսպէս բռնի կաշառք տուող անձ մը՝ բռնութեան և երկիւղի պատճառները դադրելէ ետև՝ գործը տերութեամբ մը Մեծ Եպարքոսին չյայտնէ՝ եթէ ինքը Կ. Պոլիս կը գտնուի, կամ գաւառի կուսակալին և կամ գաւառական ժողովին չյայտնէ՝ եթէ գաւառները կը գտնուի, և եղելութիւնն ուրիշ կողմէ իմացուի, այնպիսին իբրև կաշառատու կը պատժուի։

80Դ. 78. Տերութեան պաշտօնատարը՝ եթէ իր ձեռնհասութենէն կախեալ օրինաւոր գործի մը կարգադրութեանը համար ստակ կամ կաշառք ուղէ և գործին տէրն ալ հառաջարկութեան իմացընելով ապացուցանէ, պաշտօնատարն իբրև կաշառառու պատժուելէ ետև, ուզած ստակին կամ կաշառքին կրկնապատիկն իրենցմէ առնուելէ ետև, երկուքն ալ 68դ յօդուածին համեմատ կը պատժուին։ Իսկ եթէ կինն այր չունենայ, կամ երկանը ծանօթութիւն ու հաճութիւն չունենալը ապացուցուի, կինը միայն կը պատժուի ուղղանքով և մէկ տարի բանտարկութեամբ։

80Դ. 73. Կաշառատու և կաշառառու միջնորդ եղող կանայք ալ կաշառատու կանանց պէս կը պատժուին ըստ նախընթաց յօդուածին, ինչպէս նաև իրենց այրերն ալ՝ եթէ խորհրդակից կամ կամակից գտնուին։

80Դ. 74. Կաշառատութեան յանցանքով մէկ անգամ դատապարտեալ անձ մը՝ եթէ երկրորդ անգամ նոյն յանցանքը գործէ, առաջ կաշառքին կրկնապատիկն հատուցանելէ ետև, առնուազն հինգ տարի բերդապարելութեան կը դատապարտուի, և միանգամայն ասոր մանր ու պաշտօնեայ յաւիտեան կը զրկուի։

80Դ. 75. Կաշառատուն և միջնորդն ա՝ եթէ կրկին անգամ նոյն յանցանքի մէջ գտնուին, առնուազն հինգ տարի բերդապարելութեամբ և ասոր մանր ու պաշտօնեայ յաւիտեան զրկմամբ կը պատժուին։

80Դ. 76. Եթէ կաշառքի համար ստակ և այլն դեռ վճարուած չըլլալով՝ մերժակ տրուած ըլլայ, կամ առանց մերժակի յասուկ պայմանագրութիւն մ՝ եղած ըլլայ, որ կաշառաուին և կաշառատուին կամացը հակառակ կամ անոնց կարողութենէն վեր արդելքներու հանդիպելով կատարուած չըլլայ, այն խոստումները կամ պայմանագրութիւնները՝ դատաստանաւ ստուգուելէ ետև՝ իրօք կատարուած կաշառատուութիւն ու կաշառատուութիւն կը համարուին, և հեւաւարար ընդունելն ալ իբրև կաշառառու կամ կաշառատու կը պատժուին։ Միայն թէ այս երկու պարագայից մէջ՝ խոստացեալ կամ պայմանեալ դրամին կամ ընծային արժողութեանը կամ գումարին հաւասար տուգանք կառնուի թէ՝ կաշառքն առաջարկողէն և թէ՝ ընդունելու հաճութիւն տուողէն։

80Դ. 77. Եթէ մէկը իր հոգին, ինչքը, պատիւը կամ օրինաւոր շահերն ազատելու համար մէկուն կաշառք տալու հարկադրի, և յետոյ գործը կատարուելու հարկադրեան իմացնէ, տուած ստակը կամ ընծան իրեն ետ կը տուուի, և առնող անձն ալ իբրև կաշառառու կը պատժուի։ Իսկ եթէ այսպէս բռնի կաշառք տուող անձ մը՝ բռնութեան և երկիւղի պատճառները դադրելէ ետև՝ գործը տերութեամբ մը Մեծ Եպարքոսին չյայտնէ՝ եթէ ինքը Կ. Պոլիս կը գտնուի, կամ գաւառի կուսակալին և կամ գաւառական ժողովին չյայտնէ՝ եթէ գաւառները կը գտնուի, և եղելութիւնն ուրիշ կողմէ իմացուի, այնպիսին իբրև կաշառատու կը պատժուի։

80Դ. 78. Տերութեան պաշտօնատարը՝ եթէ իր ձեռնհասութենէն կախեալ օրինաւոր գործի մը կարգադրութեանը համար ստակ կամ կաշառք ուղէ և գործին տէրն ալ հառաջարկութեան իմացընելով ապացուցանէ, պաշտօնատարն իբրև կաշառառու պատժուելէ ետև, ուզած ստակին կամ կաշառքին կրկնապատիկն իրենցմէ առնուելէ ետև, առնուազն հինգ տարի բերդապարելութեամբ, և տերութեան պաշտօնեայ ու ասոր մանր յաւիտեան զրկմամբ կը պատժուի։

80Դ. 79. Եթէ մէկը՝ որ և է գործի համար իրեն առաջարկուած կամ տրուած կաշառքը, առնելէն առաջ կամ ետքը, ուրիշ կողմէ դեռ չիմացուած, առաւաւելն մինչև երկու ամիս մեծ Եպարքոսին կամ գտնուած գաւառին ամենէն մեծ իշխանութեանը իմացընէ, և եթէ ստակ առած է նէ յանձնէ, տերութեան հաւանութեանն ու գոհութեանը արժանի կըլլայ։ Իսկ կաշառատուն՝ եթէ կաշառքը դեռ վճարած չըլլայ, առաջարկած գումարին հաւասար տուգանք տալէ ետև, նախընթաց յօդուածոյ մէջ որոշեալ պատիժներն ալ կը կրէ։

80Դ. 80. Տերութեան կամուռներն ամուրդով վաճառելու կամ վարձելու պաշտօնի մէջ գտնուող ո և է անձ մը, եթէ ուրիշ հեռատեսներ գտնուած ժամանակ՝ կաշառք առնելով կամ ուրիշ որ և իցէ անձնական շահուց նկատմամբ՝ վար գնով ամրդէ կամ մէկուն վարձէ, սոյն օրինագրքին չորրորդ գլխոյն 82դ յօդուածին համեմատ՝ իրեն տերութեան ապրանքի գողը կը պատժուի։

80Դ. 81. Եթէ մէկը կաշառքէն աւելի ծանր պատժոյ արժանի ոճիր մը գործել տալու համար ուրիշի կաշառք տայ, կաշառառուն այսինքն կաշառքն առնելով՝ այն ոճիրը գործողը՝ առաջ ստակին հաւասար տուգանք վճարելէ ետև, թէ՝ ինքը, թէ՝ կաշառատուն և թէ՝ միջնորդը՝ եթէ կայ՝ նոյն ոճրին դէմ ներկայ օրինագրքիս մէջ վճռուած պատիժները կը կրեն։

## ԳԼՈՒԽ Դ.

Տերութեան ընչից եւ դրամաց գողութիւն։ —Զօղաքաղութիւն

80Դ. 82. Ով որ տերութեան վերաբերեալ դրամ կամ ապրանք գողնայ, գողցած դրամին կամ ապրանքին կրկնապատիկն իրմէ ետ առնուելէ ետև, առ նուազն հինգ տարի բերդարգելութեամբ, և տերութեան պաշտօնեայ ու ասոր մանր յաւիտեան զրկմամբ կը պատժուի։

80Դ. 83. Ով որ տերութեան հաշուին համար որ և իցէ ապրանք գնելու կամ վաճառելու կամ շինելու պաշտօն ունենալով, այն ապրանաց գնմանը, վաճառմանը, գնոյն քանակութեանը կամ որակութեանը մէջ որ և է խարդախութիւն խառնելով գողութիւն ընէ, նախընթաց յօդուածին համեմատ կը պատժուի։

80Դ. 84. Այս տեսակ գողերը՝ թէ և տերութեան պաշտօնի և ասոր մանր անձինք չըլլան, դարձեալ նախընթաց յօդուածոյ մէջ նշանակուած պատիժները կը կրեն։

---

ՊՕՐՍԱՅԻ ՊԱՇՏՕՆԱԿԱՆ ՀԵՌԱԳՐԱՏՈՒՐ

Փարիզ 14 ապրիլ։

Օմ. քօնս. 53¾։

Օմ. փոխառութիւն 360

Օմ. Պանքա 683

---

Լոնտրա 20 պարիզ.

Օմ. Քոնսոլիտ՝ 53 3/8 53 1/8

Փոխ. 1858ի 70 1/2 71 1/2

Փոխ. 1862ի 72 1/2 73 1/2

---

## ԴՐԱՄԱԿԱՆ ԵՒ ԱՌԵՒՏՐԱԿԱՆ

Կ. Պոլիս 9 ապրիլ.

Ստակի ծանրութիւն պատճառաւ շարաթէ մ՚ի վեր գրեթէ հրապարակը դադր էր, և բոլոր գործողութիւնները դադրած էին. բայց արժէթուղթերը մեծ վարվոխութիւն մը չկրեցին, թէ և անցեալ շաբթուան վրայ աւելի թոյլ էին։

Աղեքսանդրիոյ Նօրս, Թրլպզոն և ընկերութեան անանուն ընկերութիւնը զրանցեալ շաբթու ծանուցինք, մայրաքաղաքիս վաճառականաց 50000 լիրայի չափ վնաս տուած է։ Մանչեսթէրի Նէյլ եղբարց ընկերութիւնը բանկակէն շատ վնասուելուն պատճառաւ, իր վճարումները դադրեցուցած ըլլալու լուրեր կը պտրտեին, բայց Լէվանթ Հերալտ լրագրին ապահովութիւն կուտայ թէ այս երևելի տունն իրեն հետ յարաբերութիւն ունեցողներուն օժանդակութեամբ իր նեղութիւնն անցուցեր է, և վարկը չէ կորսուր։

Օսմանեան Պանքային փեսորաւ ամսոյ հաշուեկշիռը (պիլան) հրատարակեցաւ. մայրաքաղաքիս մէջ պատրաստ ունեցած դրամն է 22 805 187 ղուրուշ. հրապարակիս վրայ շրջարերութեան հանած Պանք-նոթ 119 800 ղուրուշ. կայսերական գանձուն վրայ ունեցած առնելիքն է 16 616 000 ղուրուշ. տալիքը 17 745 174 ղուրուշ, որով իր ունեցած տալիքը՝ որ յունվար ամսոյ մէջ 14 670 014 ղուրուշ էր, փետրուարի մէջ 14 129 174 ղուրուշն կիջնայ։

Մերիկայի պատերազմին այսպէս արագ արագ յառաջ երթալն ու հարաւայնոյ յաղթութեամբ իրենց Ռիչմընտ մայրաքաղաքը պարպելն ու ետ քաշուիլը՝ մեծ տարակուսանաց մէջ ձգած են բոլոր եւրոպական հրապարակները, և տագնապը (քրիզ) քանի կերթայ անտանելի կըլլայ։ Արժէթուղթերն՝ օսմանեանները ալ մեկտեղ՝ այս ընդհանուր շփոթութենէն կը ազատուին, և Լոնտրայի ու Փարիզի հրապարակաց վրայ գիները թոյլ են, ինչպէս որ կը տեսնուի Պօրսայի պաշտօնական հեռագրաց ներքէն։

Լիվրուլի և Մանչէսթէրի հրապարակաց վրայ բամբակին առևտուրը՝ որ գրեթէ կայնած էր հարաւայնոյ պարտութեան լուրերէն առաջ, հարաւին մէջ բամբակ շատ չգտնուելուն և գիներն ալ այս ասոր մեծնալուն հաւանականութեամբ բաւական բանիլ սկսեր է, բայց այս փոքրիկ գործունէութիւնը շատ չէ տեւեր, և Մերիկայէն եկած ուրիշ շոգենաւ մը Նիւ Եօրքի մէջ ալ բամբակին իջնելուն և Գ. Հ՚Էֆիլբրն Տավիսի հրաժարական տալուն լուրերը բերելով՝ գործերը բոլորովին դադրեցուցած է։ Ասոր վրայ Լոնտրայի մէջ մեծ տուն մ՚ալ անանկանալով ամեն կողմ վհատութիւն ինկեր է, գոր Մերիկայի վերջին լուրերն առաւել ևս ածեցուցած կըլլան։ Այսու ամենայնիւ իրաւունք ունինք հաւատալու որ այս տարնապին մեծ պատճառը երկիւղն է, և չյուսացուիր թէ բամբակին գիներն տակից աւելի իյնան, վասն զի արդէն հին գիներուն հասնելու բան մը չէ մնացած։ Իսկ այսուհետև բարձրանալուն յոյս այն առեն կրնայ ըլլալ՝ երբոր հասկցուի թէ հարաւին մէջ եղած պատրաստ բամբակը կարծուածէն նուազ է, և երբ հարաւայինք իրենց ագարակները թողլավ. մայի տեղեր քաշուին ու պատերազմին նոր կերպարանք մը տան։ Ընդհանրական ըսելիք ասիկա անդադար կը յեղյեղուին և պատերազմին անվերջանալի կը համարին, սակայն ընդհանրապէս հաշտութիւնը խիստ մօտեցած կը կարծուի։

Փարիզի Քոնսթիթիւսիոնէլ լրագրին Լոնտրայի թղթակիցն ալ այս հաւանականութեանց վրայ խօսելով՝ կըսէ թէ հարաւայնոյ Սաֆանա և Ուիլմինթըն նաւահանդիստներուն հիւսիսայնոյ ձեռք անցնիլը 30-40000 հակ չափ ալ բամբակ տուեր է անոնց։ Բայց՝ եթէ կըսէ այս բամբակը Մերիկայի տարաղաղծները դնեն, շատ ազէկ, բայց եթէ Անդրիս զրկուին՝ գիները սասսիկ վար պիտի ձգեն, ինչու որ միայն Լիվերբուլի մէջ եղած պատրաստ բամբակը հիմա 610 000 հակ կեր է։ Նոյն թղթակիցը կը ծանուցանէ նաև թէ Լոնտրայի մէջ երեք մեծ մանկութիւն եկեր է, որոց պատուոյ դումարը 6-7 հարիւր հազար Լ. Ս. կը հասնի, և առնելիքներն տարի մէկ երբորդը հազիւ կրնայ։ Պանքա մ՚ալ որ 26 տարիէ ՚ի վեր հաստատուած էր, իր վճարումները դադրեցուցեր է, բայց հիմնադիրները հարուստ մարդիկ ըլլալով, առնելիք ունեցողները վնաս չեն կրեր։

Անդրկական մեծ ընկերութիւն մը յայտարարութիւն մը հրատարակեր է՝ Անկլօ-Եգիպտական նաւարկութեան ընկերութիւն մը կազմելու 600 000 Լ. Ս. դրամագլուխով։ Այս նոր ընկերութեան շոգենաւները կանոնաւոր հաղորդակցութիւն մը պիտի հաստատեն Լիվերբուլի, Լոնտրայի, Մարսիլիայի Եգիպտոսի և ուրիշ նաւահանդիստներու մէջ։

Գաղղիոյ մաքսատանց վերատեսչութիւնն այս տարուան յունուար և փետրուար ամիսներուն մէջ ներս մտած և դուրս եղած ապրանաց հաշուեցուցակը հրատարակեց։ Ներս մտած ապրանաց գումարն է 363 865 000 ֆր. որոց գլխաւորներն են ցորեն, բուրդ, բամբակ, մետաքս, իւղային հունտեր և այլն։ Դուրս եղած ապրանաց գումարն է 387 148 000 ֆր. որոց գլխաւորներն են մետաքսեղէն և բամբակեղէն գործուածներ, զտեալ շաքար, կահկարասեաց վերաբերեալ բաներ, մանր վաճառք, գինի, գինի, և այլն։ Այս ներս մտած ապրանքներն անցեալ տարուան նոյն երկու ամիսներուն համեմատութեամբ 7 244 000 ֆր. աւելցած են, դուրս եղածները 33 միլիոն ֆր. պակսած են։ Մասիկ Գաղղիոյ առևտրականն այս տարի աւելի անյաջող ըլլալը կը ցուցնէ, բայց կը յուսացուի որ գրամագլուխն իջնելով, դարձեալ առևտուրները բանիլ կ՚սկսին։ Նոյն երկու ամսուան մէջ այս տարի Գաղղիա մտած մետաքսները 16 միլիոն ֆր. աւելութիւն, իսկ դուրս եղած մետաքսեղէն գործուածներն ալ 32 միլիոն նուազութիւն ունին անցեալ տարուան վրայ։

---

## ՆՈՐ ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆՔ ՀԱՄԱՌՕՏ

ՆՈՐ

# ՔԵՐԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ

Ա. Մ. Պ. Գ.

ԾԱԽԻՐ

ՀԱՅԿԱԶԵԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ ՊՂԵՒԿԹԱՇԻ

Մայրաքաղաքիս ամեն հայ գրավաճառաց քով կը գտնուի։ Գին 4 գրուշ։

Կրօնական և ժողովրդական կրթութեանց համար ամենակարևոր և ամենօգտակար դասագիրք մ՚է, որուն միջոցաւ հայերէն գրարար լեզուին խիստ կարևոր սկզբունքներն ու կանոնները քիչ ժամանակի մէջ և դիւրութեամբ կրնան սովրիլ դպրատանց տղոցին կարգի կամ նորուս մանկունքն և Անձանուէր կոչուած արդիւնաւոր ընկերութեան աշակերտները, որոց համար շինուած է յատկապէս այս քերականութիւնը։

Աւելորդ է ըսել թէ Հայկազեան բարմարդիւն ընկերութիւնն և մեծապատիւ Ա. Մ. Պ. Դարագաշեան նոր ծառայութիւն մ՚ալ կը մատուցանեն ասով ազգային դատարակութեան։

---

## Մ. Վ. ՏԸ ՖԷՐԷԱԼ

ԳԱՂՏՆԻՔ

## ՀԱՒԱՏԱՔՆՆՈՒԹԵԱՆ

Լրագրոյս անցեալ տարուան մանր թերթերուն մէջ մասն առ մասն հրատարակուած այս հետաքրքրաշարժ վէպին առաջին հատորը (ընդ ամենը երկու հատոր պիտի ըլլայ) զատ կազմուած կը ծախուի լրագրոյս գրասենեակը և մայրաքաղաքիս ամեն հայ գրավաճառաց քով։ Գին 15 ղուրուշ։

---

## ԾԱՆՈՒՑՄՈՒՆՔ

Բէբայի Աբելեան թատրոնն այս իրիկուն արտաքոյ կարգի ներկայացում մը պիտի տայ Ինդիան տիկին Մարիամ Պիլէճիկեան առաջին դերհասանուհւոյն։ Հանդէսը գեղեցիկ նախերգով մը պիտի սկսի, յետոյ Սանդուխտ անուն սրտաշարժ և ընտիր ողբերգութիւնը պիտի ներկայացուի վերջն ալ պար (պալէթ) մը պիտի տուուի։

Տիկին Մարիամ Պիլէճիկեան՝ որ արդէն հայ հասարակութեան գոհութեանն ու համակրութեանը արժանի եղած է, կը յուսայ որ բարեսէր ազգայինք այս անգամ ևս իրենց ներկայութեամբը կը պատուեն սոյն խաղը զրամեն մասամբ գոհացուցիչ ընելու փոյթ տարուած է։

— —

Դասախօսութեան մէջ քաջամարտ Անդղլացի դասատուն կը ծանուցանէ արդէն հասարակութեան թէ իւր պարապոյ ժամերուն մէջ պատրաստ է անդղլերէնելուի կամ ընդհանուր դասախարակութեան փափաքողներուն դասախօսութիւն ընել Բէբա, կամ դիւղերը։ Կը գտնուի Ռուսիոյ Դանչէլբեային եռաի փողոցը անդղլացուց վարժարանը, երկուշաբթի, չորեքշաբթի և ուրբաթ առաւօտ, ալաֆրանկա ժամը 9էն մինչև 11։

---

Քօլոնիալ ընկերութեան համբաւաւոր չքաղաքութիւն կը ծախուի ածան գինով Զինկի խանին տակ Բրչակ Յակոբ աղայի գրատունը թիւ 12 և 14։

---

# ԱԹԵԻՏԱԿԱՆ

ԴՐԱՄՈՑ ԱՐԺՈՂՈՒԹԻՒՆԸ

| Կ ՊՕԼԻՍ 10 ԱՊՐԻԼ | Բշ. 5 | Գշ. 6 | Դշ. 7 | Եշ. 8 | Ուր. 9 | Շար. 10 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | Լիր. | Ղրշ. | Ղրշ. | Ղրշ. | Ղրշ. | Ղրշ. |
| Օսմանեանլիրա Մէճ. | | | | 102-20 | | 102-20 |
| Բանկոյ արծաթ | | | | | | |
| Թանզ. Միւմթազէ | | | | 67-4 | | 67-4 |
| Էսնաֆը ձէտիսէ հին. | | | | 58-5 | | 58-5 |
| « « նոր | | | | 58 | | 58 |
| Աղիղիէ ստակով | | | | 60-4 | | 60-4 |
| « իսոքով | | | | | | |

## ԱՐՄՏԻՔ

ԿՈՍՏԱՆԴՆՈՒՊՕԼԻՍ 10 ԱՊՐԻԼ

| | | | |
|---|---|---|---|
| Ցորեն Թայզան | —18 | Ցորեն Ռումէլիի | —20 |
| » Դոնուբ | — | Եգիպտացորեն Դանբի | 13— |
| » Սամսոն | — | Գարի Ռումէլիի | 8— |
| » Դանուբ կակղ. | 19—18 | | |

## ՄԵՏԱՔՍ

(ԼՕՆԴՐ)

| | | | |
|---|---|---|---|
| Պրուսա կարմ թէգիթ | 520—530 | » ՖպաՀան | 60— |
| « երկան » | 530—540 | » Խարապաղ | —48 |
| « խոզակ չոր | — | » Պարսկաս | 60— |
| Շաքի հօխան ֆրանք | 62— | » Երկորդ | 52— |

## ՆԵՐՔԻՆ ԲԵՐՔ

| | | Ղուրուշ |
|---|---|---|
| Բամբակ Պալրքհսէր | հօխայ | -8 |
| » Կէյրէ | » | —9 |
| » Աատանա | » | —8-20 |
| » Ռումէլի | » | — |
| Բուրդ Լինկիսրի լուացուած | » | —14 |
| » » Չլուացուած | » | —8 |
| » Պալրքհսէր Չլուաց. | » | —8 |
| Ճէյրի Լինկիսրիս | » | —9 |
| » Թոխատ | » | —8-20 |
| » Զորում | » | 8—9 |
| Մաղը սև | » | 18—20 |
| » ճերմակ | » | 10—16 |
| Թիֆթիք Լինկիսրի | » | 36— |
| Ադիսն Պալրքհսէր | » | 220— |
| Քիմիրէ Տեղեւ բանուած | » | 20—23 |
| Սալէպ Տամկատանի | » | 14—16 |
| Մէղրամոմ գեղին Տրապիզոն | » | —26 |
| » » Անատօլու | » | —24 |
| Սուսամ Ռումէլիի | » | -3-8 |
| Կտաւատի հունտ Ռումէլիի Բիլէ | | —33 |
| » » Պանտրմա | » | —34 |
| Ձէթ Այվալըգ | հօխայ | — 8 |
| » Կրէտա | » | — 7-20 |
| Ամառ (Սապոն) Գանտիա | » | — 6 |
| » » Միտիլլի | » | — 5 |
| Բրինձ Եղիպտոս Բէշլիտ | » | — 3-30 |
| » Տիմիաթ | » | — |

## ԱՐՏԱՔԻՆ ԲԵՐՔ

| | | Ղուրուշ |
|---|---|---|
| Խանվէ Ռիս և Դաֆիս 100 հօխան | | —1000 |
| » Մասթին » » | | — |
| Շաքար գլուխ 6-10 լ. Անգ. | » | — |
| » փոշի (Թօզ) | » » | —255 |
| » Հալ. գլուխ | » » | —270 |
| » փոշի | » » | —228 |
| » Գաղղ. գլուխ | » » | —260 |
| » փոշի | » » | —225 |
| Անադ (գապայ) | » » | —675 |
| Գազեզ (պիպէռ). | հօխայ | — 6 |
| Լեզակ (չիվիտ) Պէնկալա | » | —150 |
| » » Մատրաս | » | —140 |
| Անուշադր (Նըշատը) | » | — 6-20 |
| Գաղաս (Զէլիք) | մնտուկ | —190 |
| Կապար (Գուրշուն) | » | — 3-20 |
| Թիլիեզ (Թէնէքէ) զոյգ մնտ. | » | —320 |
| Ցինք տախտակ թիւ 7—12 | հէյ | — 5 |
| Երկաթ Անգ. ճողաձև | կնտ. | 65— 66 |
| » Բեւեռցու | » | 72— 74 |
| » Տախտակ 1—14 | » | 100—110 |
| » Բոլորակ | » | 140—145 |
| » Ռուսիոյ | » | 120—130 |
| Գարֆիլիա Վարիլ 39 հէյ. | | — 95 |
| Իսթիւսէճ ճէն. զոյգ | Մնտ | —260 |
| » Պէլճ. | » | —240 |
| » Թրիէսթ | » | — 95 |
| Սբառմաչէթ վէնետ | հօխան | — 15 |
| » Թրիէսթ եւ Գաղղ. | » | — 13 |

---

Աս լրագիրը շաբաթն երկու անգամ կելլէ Հարեքշաբթի և Շաբաթ օրերը։ Ով որ կուզէ կրնայ ստորագրուիլ, Կ. Պոլիս Զինկի խանը լրագրոյս գրասենեակը։ Իսկ դուրսերը նամակներն հետ՝

ԻԶՄԻՐ. Խաչատուր աղա Ց. Զարիեան.
ԵԳԻՊՏՈՍ. Պօղոս Էֆենտի Կարապետեան.
ԱՆԴՐԻԱՆՈՒՊՕԼԻՍ. Մանտեսի Սուքիաս աղա Գալուստեան.
ՏՐԱՊԻԶՈՆ. Պ. Խաչատուր Էյմասեան.
ԿԱՐՍ. Կարապետ պատուելի Զարարեան.
ԱՏԱՆԱ. Դարարեք աղա Շանպազեան.
ՀԱԼԷՊ. Նիկողայոս աղա Տէր Մարգարեան.
ՆԻԿՈՄԻԴԻԱ. Պ. Տ. Մուրատեան.
ԹԷՔԻՐԴԱՂ. Սարգիս աղա Գիրազեան.
ՎԱՆ. Գրիգոր Աղա Իսահակեան.
ԵՐԶՆԿԱ. Ընթերցասիրաց Թանգարան։
ԱՏԱԲԱԶԱՐ. Մանտեսի Յակոբ աղա Տ. Գրիգորեան.

Ուրիշ քաղաքներէ ստորագրուիլ ուզողները՝ այս տեղերէն մեկուն հետ կրնան բդրակցիլ։

---

Խմբագիր-Տնօրէն
Կ. Ս. ԻԹԻՒՃԵԱՆ

---

Ի ՏՊԱՐԱՆԻ ՄԱՍԻՍ ԼՐԱԳՐՈՑ
Կ. ՊՕԼԻՍ ԶԻՆԿԻ ԽԱՆ